乙卯年鐫

路加傳福音書

往普天下傳福音與萬民

路加傳福音書

。ロカノヨロコビタヨリツタイノレヨモツ。

第一章

一節
ヲホコノヒトノ名タカ山千マコトニシルレナトウルコトツラ子ノビヨ、カンガヌヌコト、ハジソカラドウレ
二
ミテ、三千ノビタイルモノヤ名ヤタフニツタイタルゴト、マタワガヲモテミテ、ハジソカノリヲタイイサイニ
三
シヒテヲタル、イヤニ、タツトキ テオヒロ イチく カキ、イヤガナラタイスヤジツニサトシルタソ。ヨタクニヘ
四
五
ロデ アウノトキニ、カヒヤツラ子ニツクレヲル マツリガミイノヲテ、ナヤザカリヤ、ウレガトシ カロガワイカ、

カイリサベタンデイウスガ。六トジミイトスタリレヤウテイノマヘニギヲトウテ、ウレウノリツヒヤウギニシタノ、
ガテ、セソルコトヤナイラン。七アイリサベタウマズリナヒドンサウスリグミナトレヨテ、クウヤナサン。八タマくザカレヤ
ソノツラチニヨツテレウテイノマヘニ マツリドンサウ、マツリガミイノツクノゴトシ カクギトテ、ウレウノテテニイノ
ルトキ、カウヤキヨン。十カウヤキヨルトキモロ〳〵ノタミホカヲテイノヨン。九タチマチニウレウノツタイイデカラ、十一
ワレテ名ツリダンノミギリニタツ。十二ザカレヤコレミテキモワレヤミキレオドロキヤン。十三テンノツカイノイウニ、
ザカレヤウ、ヲソレテヤスマン、イヤイノヨスキヤイン、トレ アイリサベタン ヲケカングウ キヨリナキ、イヤガソノ

十四

ナヨハンデヨバヨン。イヤウレヤレヨロコビヨン、マタヲホコノヒトアレガムマレタイスタノレムン。キダレ

十五

レヤウテイ山三カケ三レヤウキヤルニヨツテヲホヒニヲコヨン、サケサケガスキラカテマタセカイニイデ、カラ

十六

レイレン三ツテカンズヨン、イスライリノヲホコノヒトウレウニ、ソノレヤウテイニ、カヨリレタガレヨン。マタアイリ

十七

ヤノレントコレウレウノマヘニサチイデヲヤノユロヤクヨニ、トツケニサカヨルモノヤクンレノ三チニカヨレヨン、

十八

レヤウテイノヨライノタニリキヨルタノニ。ザカレヤテンノツカイニイウニ、スデニ山ツタカトレミイトトレヨテ、ノラレ、

十九

ヤイコノコトレトヨガ。テノツカイノイブンニ、マヲヤカビリ、レヤウテイノメノマヘニハンベテ、ナマウツカイサツテイルニ

第一章

二十

モノイツ、コノヨイヤウニツケヨン。ミレワ、イヤ、ツイグナサレン、コノユトナレヨルカイダモノイ、オサン、イヤ、ワ

二十一

リノトキレルレナヨルコトバレンズラタルユヨニ。タニノキヤカザカレヤガテヲニコノゴトナガダイト、マヨヌカヤレ、

二十二

デ。オカンカヨキヨルルトキモノイ、オサン、タバマヲキレモノイヤン、ヤツコトテラナカヨレンノカラワレスミタス

二十三

サトタン。タマクレンヨクマクイノコトニツテ、カトキヤケモトヤンカヨカヨタン。コノカトカレガトジカイリサバタカサ、

二十四

ゲテ、ドウレゴガキカクイタン、イズンニ、ウレウノウミカケミレヤイルトキニワヲチンカノゴトレヲコヤテ、ヒトカラカ、

二十五

タイルカザムキヤノツケドケタン。ダイロカツキニテンノツカイガビリ、レヤウテイニウツカイサツテ、カビリ、ナザレ

二十六

テノ ムシカヱイデ、キミ、ダウジョイデヤン、ナ、マレヤ ヒトニ ヨンゴミレヤイン、ダヒデガ アイカ、ナ、ヨセ ノ。テンノ
ツカイノ アレンカヱ ツキイウニ、ヱイコトーイヤニ ヲホコヲン ホドコレヤイン、レヤムテイイヤ タスケテ ミンヤイン、モロ〳〵ノ
ヲナゴノ ウチイヤ ヒトリ サイウイノ アン。ヲナゴヤ アレ ミードンサウ、アレガコトバニ ヨツテ キモ マレヤミキレ、カンガヱテ ミ、ノ
デウ コノ アイコトンデ イウスキヤル イヱガヤ。テンノ ツカイノ イウニ、マレヤ、ヲソレナ、イヤ、レヤムテイ カラ ヲホ、
コヲンコウムトウン。ミレワ イヤ カサデヲケガ クウ ナキ、アレガ ナ ヨリデ ヨバヨン。アノ クウ ヲホヒニ ナヨヨン、ゴク
タカサルモノノ クウンデ ヨバレン、マタ ウンウレヤムテイノ アレンカヱ タノ オ ダヒデガ クライ クインデレヨン、ゼコ、

第一章

ベノ アイカ ナガダイ ヲサソテ、マタ アレガ クニウ キムマリ ナイラン。マレヤ、テンノ ツカイニ イウニ、ワ子ヤ マダ チビキサン
コノコトヤ キヤレ ナヨガ。テンノ ツカイノ イウニ、レイレンノ イヤ ウイニ クダテ、マタ ゴク タカサルモノノ トコイヤ ウイニ
カギニ ナヨン、ゼコト イヤニ ムレヱデンレヨル レイナルモン レヤムテイノ ムスコンデ ヨバヨン。マタ イヤ アイカ アイ〳〵サバ トレヨテ
カサゲテヨン、ウマズリンデ イツカガ ナマタイ ヲケト ウスロ カヅキ ナトウン、ヨツテ レヤムテイノ ナヱデ イツヤ ナイラン。
マレヤ、イウニ、ウレウノ ヲナ、コンザ コマニヲル、イヤガ イウルゴト ロニ ス。テンノ ツカイノ アンレ イデヤン。コノ ウチ
マレヤ、レヨツタッレ、イツギレヤ マクニ、ヨテヤ ヒトツ ムラニ イデヤン。ザカレヤ ヤ ナカヱ イデ、アイ〳〵サバタニ ヲイコトンデ。

四一
イツモ。タマ〳〵アイニサベタマレヤガ、ヲイコトンデイウスキ、アタノウチノクワトスギ、アリサベタマタ、レイシン
四二
カンズテ、ヲホギベシ イウニ、モウヲナゴノウチイヤンキヨリヤ サイクイノアン、マタイヤハラノナニヤ サイウイノ
四三
アン。ウレウノハ、ワンヲガムスナンリアタヨガ、キダレ三、ヲイユトンデイウスキ、ハラウチノクワヨロコデ
四四
トスギヤン。マタイウニ、イヤ、レンズトウスヤ サイクイアン、ケダレウンウノイツヤ三レヤスヤキワソテカナヅリレレ
四五
ナヨン。マレヤ、イウニハタマレヤヲホニ三ウレウ ホダーゾンブンヤ シヤウテイ、ワスクウヨルスレニヨロコデヲン。ウシウリノ
四六
ノヲナゴンザノヒクサルミブンヲウニカケ三レヤウキヤコトモロヘノアトコウダイカヲヅワン、サイクイアンデ

第一章

四七

四八
イウン。イセイアルモノヤウニヲホヒナルコトレ三レヤイン、ハイタ、レイツシレメヲリル、モノニヨヨニヲンゲイ
五一
ホドコレヨン。ソノウデンヤイトコアラクレ三レヤイン、ヨゴヨルモメドウノキモウカドウスニヨナテホウグンカヲチラノ
五二
キヤン。イキヲイナモノヤクライカラレタナカヲヲトキヤン、ヒクサルミブンノモノヤタカビタン。ヤンヤレヲルモヤ
五三
ヲイモンレヤイハラ三ナキテ、ワイケモノヤムナクチウイホウタン。ウレウアクレメウボヲイダキ、トモイスライ
五四
ハニタスケタン、ワナタハカホジニイリ三レヤイルゴト、アベラハムニクワマガニンヨヨニイタテ。ウレヤ、サンカヅキ
五五
カレトマジヨンヲタン、アトドウノヤンカヲカヲタン。ウアイサベタノビブンヤ三ツナテドンサワ、クワナサンデンヨスガヲケ
五六

ガグラナキヤン。トナリノヒトン ワイカノキヤカン ムレヤ カレニ マゲサル ヨンゲイ ムケミレヤウキヤスキ、アジヨン ヨロロ

五九

ダン。タヽ、ダイ ハチ ニチヲテソヲタイキテ、ワラビ カヒ キルレイレヨヨナヨスガ、ハチ、ノ ナノゴトレ 刺、

六十

カレヤンデイツツケタン。ヨナゴノヨヤ、カニヤカラン、ハ ヨハンンデ ツケレ ドヤルデイツン。イズニ、イヤ ワイカノ

六一

ムチ ナカヨコノ ナツツケタイスヨテン。ヨケガノヨヤ マチキ、ヲナ ツケヨガンデ イツトムタン。スニ カキヤイルカン

六三

ジモトメスドウシ ワラビノ ハ ヨハンンデイツカキヤン。ソヲタイ ヒルマレヤタン。ミカニ クチ ヒテキレタ アトキ、

六五

モノイツレヤヒテイ ホンタン。トナリノヒト ソヲヤム ミツテレヤレ ヨソレタン、カノ アト モロ ヨテヤノヤマ クニ マデン

六六

キクヨクン。キヤル ヒトノキヤカ コヽロ ナカヨヲモヒツムテ、イブンニ、カノ ワラビ カトノタ ナヨガ。カ入ツテ ムレヤノテ

六七

ワラビヤ タスケニ レヤイン。チヤ ザカレヤガ レイレン カンズテ、サチヤタイツ、イブンニ ムレヤ、イスライリノレヤ ムテイ、

六九

ソノタニ ムニカケスクヒ ミレヤムキヤルニ ヨツテ サイワイノ ナス ソノトモ ダヒデガ ワイカ ナカヨ ワ入タ タノニ スクヨル

七一

ツノカゲタン。ソノセカイノ ハジメノ カラノ レイジンノ クチ レヤイ イツヤ ミレヤイルゴト。テキ カラ、ニクム モノノ テカラ

七三

ワツタヤスクヒ ノガヤビン カカリムカレノ タンマイニヤクリクレヤルヨンゲイ ムケルニ ヨツテ、マタソノ レイノ ワガフ ムノ

七四

ボヨタルヨヨニ

センゾヲ アベラハムニ チカイレヤスヤ ハツタカニ ムタビ ミレヤクレ、テキ テカラノガラキ アトヨ、

第一章

一節　タマヽアノトキニカヲグスト クワウテイムチノクダテテンガノモロ〳〵ノタミニスダナカヱナガキスベシ。カノナガキノ
二　レヨハケレチルスリヤチカタノカレラツカサヲタルトキニハジメテトツケラツタタン。ソノヤウナガキヨルタイデ、
三　ヲノヽドウノムランカヱカヱタン。マタヨセフタヒデガワイカヲスヤガリラヱノナザレテムラカラヨダヒタノダビ
四　デガムランカヱイデヤン、ムラノナベテレヘ マレヤヱンゴミシアルトジト、クワイタイレヲル山チ、ツリテイデヤン、ナガキレ
五　ヨルタリ。タマヽアマナカヱヲクルトキマレヤノナレヾキミデンサヤハジメテヨケガングワナキヤン、マキギシレツテ、
六　タカレチナカヱヲタン。

ロヤスンズテアレヲガビン。ヒジカレガマヘニミロツレデギノトウリヲヨナゼビン。イヤン、ハクワ、ゴクタカサルノ
七十六
レイジンデイヤレシ、ウシウノ山マヘカラサチベヒレイデ、カレガミチリナヱランデレ、ソノタミニスクヨルヤウスレ、
七十七
ニラキ、ツミノガヨスニツイテ。シヤウヤウテイノゴゼヒノヲンゲイタノデ、コレシヤイカカツキテンカラワツタカ山ミカケ、
七十九
タン。クワサニ、レニノカゲノ山チナカヱヲルモンノキカカガデキ、マタワツタカカレヤスンズトウル三チニ
八十
ヒキリウヨルタノニ。コノカトカノクニ、ホドウヱテコロカトウニカタン、マタノイスラエリニカラアレルトキノカイリ

キヤクヤニスマヌルトコロナイノコトヤアノシアイザテナカヨヲキアタン。アクチカタニヒッジツカヤカキヤカヨテ、八

ハルニスマテ、ヒッジ キヤヨル バンシレヤン。ニワカニテンノツカイコレニイッデ、マタウシレウノサカヨスウレニカミカヤキ、九

十

ドット ヲドロキヤン。テンノツカイノイウニ、オドロクナ、ワチヤイッタカニ ヲホヨロビノタヨリツゲヨン、モロクタニノキノ

ヲヨドウル 十一

ヤカニカトウルモン。タヒデガムラヲテケアスクヨルヌレイッタカンカヨウマラキヤイン、コレヤウシウ クレネヤ。ヲノコノ

十二

トノシルシコレ、イッタカガイデ、アノワビマキギンシツデムマノ ハンマイザラナカヨ ヲキカストマイヨンダウ。

十三

ニカニテンノイクサノヲホヨアノテンノツカイトモニカツマテ、ウシウ ホノテイブンニ、カカマイナカヨンシヤウテイニ

十四

サカヨナレ、ギハ タイヒ、ヒトノウチヲンワガ。タマクテンノツカイノキヤカテンナカヨカヨトンサウ ヒッジツカヤノ

十五

十六

アヤサウダンレイブンニナマ ベテレハムニ イデガノシルコトウシウ カラフッタカニレテキニシヤスヤ ミテンダ。カウテ、

キテ、マレヤン ヨセフン、ヲタムラノ ハンマイザラナカヨ ヲキカルワビニ トマイタン。ミテカラカノワビニ ヨッテキヤルコトバ

十七

十八

イ、ペキクヨタン。モロクキヨルヒトヤヒッジツカヤカヨトバヤ ミッネレヤタン。タヾマレヤヨノコトヅンズテ、コロウノ

十九

チニシルキヤン。ヒッジツカヤカヤカヘテイデ、モロクドウニイッカルゴト ミテヤヒキヤヒシヤルコトノ ニヨニ シヤウテイサノ

二十

二十一

カヨトレホノタン。ワビヤウマレテハチニチ カヨリキルレイノカギリ ミッテドンサウ、キヤケナヤ ヨリンデヨバヨン、カノ

カカ

第二章

鉄道と電信

鉄道は、蒸気機関車の発明と、蒸気船の発明とに、ほとんどいっしょに、ほぼ同時に、ほぼ同じ理由で、ほぼ同じ人たちによって、ほぼ同じ国々で、ほぼ同じ目的のために、ほぼ同じ結果をもたらしながら、ほぼ同じ時期に

ヲシナヤカ千、サキシルモン、ハイリガヲナゴンダ、カレラガイツヅクソクヒヲスガトレヨヲ、ワビシヲルトキカラシ、

三十七

チチシヲツトノヲテ、カトヤヤグサニナタン、タイガイハチジウヨチシナテ、テラニハナレラン、シヤウジンシウグウン、

シヒルヨルシヤウテイツヽシデ。カナヤカノトキテテンカヒキドンサウウシウニ三ハイドゼルウニヨケタン、マタヨルサ、

三十八　ジツ

ユヒヨスヘ　カイモヒヨス

レムウチヲテモロくスクウコトノヅムルモノニヨリガコトノビテイウン。○リレヨリガヲヤノキヤカモロくノコトウ、

三十九

シウノボウノトウリヲヨコナテカト、ガリテヒ、モトムラナザレテニカハテイデヤン。

四十

チカラクハヨテ、ドットリグレテ、シヤクテイノヲンゲイコウムトウン。○マイチニハヒヨセセツノバシヨヲヤノキヤカヨルサ、

四十一

レムカヒノボヒドンサウ、ヨリトレジウニナヨルバ、セツノヅクノゴト、マタヨルサレムカヒノボタン。ヲノヨイヒツクレテアノ

四十二

四十三

ト、カハタルバ、カノワビヨリヨルサレムウチニトドマテ、ヨセフトハトコレシヲン、ベツヨキヨルヒト、マジヨンヲンンデ

四十四

ヲモフトウタン、イチニチノミチイデ、ワイカドンウチニタツチタン。トマイランコトマタヨルサレムカヒカハテタツチヨガ

四十五

四十六

イデ。タマくサンニチカトテテナカヒトマイテ、レヨウスルサムライノカタハニヨイキ、ヨトバキ、トウタヒシ。モロく

四十七

キクノヒトカレガツグレトウス、ハトヤミツテレヤタン。ヲノキヤカウレミテミテウヒルマシヤタン。ハヤイブニ、ワビヤナンヅ

四十八

ウツタフニコノゴトシレシヤガ、ミシフ、チトウントシウレイヤタツチタン。ヨリガイブニ、ワンタツチタスヤキヤガ、カニ

四十九

第三章

一節 テベレウ クワウテイ ヲサメシノ ジウ ゴネンボテヨ ビラト ヨタクテ カレラツカサ、ヘロデカリラヤノキミ、

ツントフ

カレガウサトヒリビ イトレカテラコネテアタツノチカタノキミ、リサヨヤタカビリチノキミヲタルトキ、カナス

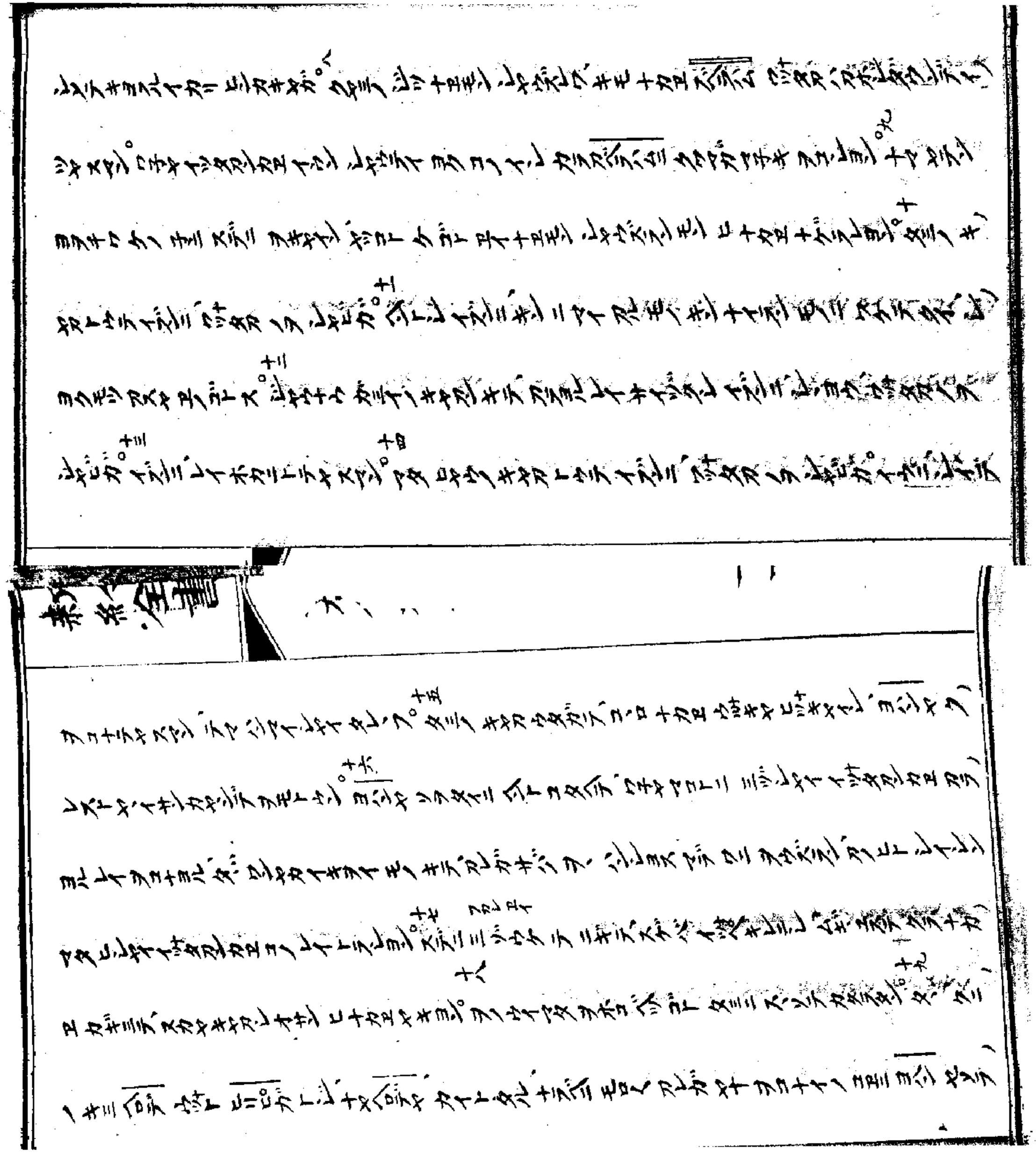
二

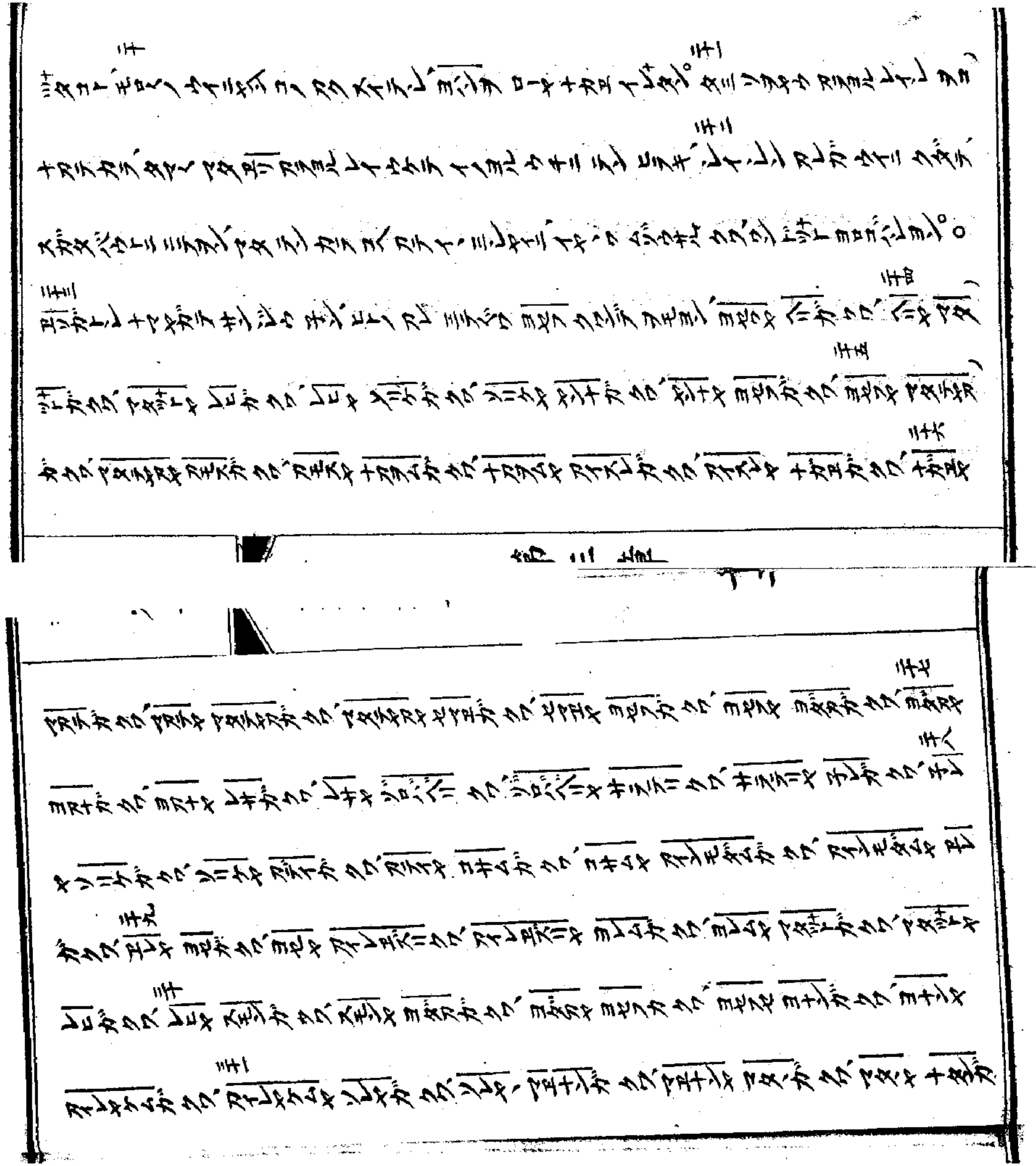
ノ

ヤ

ヤ

ヤ





第三章

三十二 クワ、ナタンヤ タビデガクワ、タビデヤ ユセガクワ、ユセヤ ヲベデガクワ、ヲベデヤ ボヲズガクワ、ボヲズヤ サンモンガクワ、

サンモンヤ ナカソンガクワ、ナカソンヤ カミナダビクワ、カミナダビヤ アラムガクワ、アラムヤ アイノルムガクワ、アイノルムヤ

三十四 ハレガクワ、ハレリヤヨダカガクワ、ヨダカヤ マツベガクワ、マツベヤ イサケガクワ、イサケヤ アベラハムガクワ、アベラハムヤ

三十五 テラガクワ、テラヤ ナホレガクワ、ナホレヤ サルケガクワ、サルケヤ ラガヲガクワ、ラガヲヤ ハレケガクワ、ハレケヤ

三十六 ヘベロガクワ、ヘベロヤ サラカガクワ、サラカヤ カイナンガクワ、カイナンヤ カンパイデガクワ、カンパイデヤ セムガクワ、

三十七 セムヤ ヌアガクワ、ヌアヤ ラメケガクワ、ラメケヤ マトサラガクワ、マトサラヤ アイヌケガクワ、アイヌケヤ マレ

三十八 デガクワ、マレデヤ マレイリガクワ、マレイリヤ カイナンガクワ、カイナンヤ アイヌスガクワ、アイヌスヤ セテガクワ、

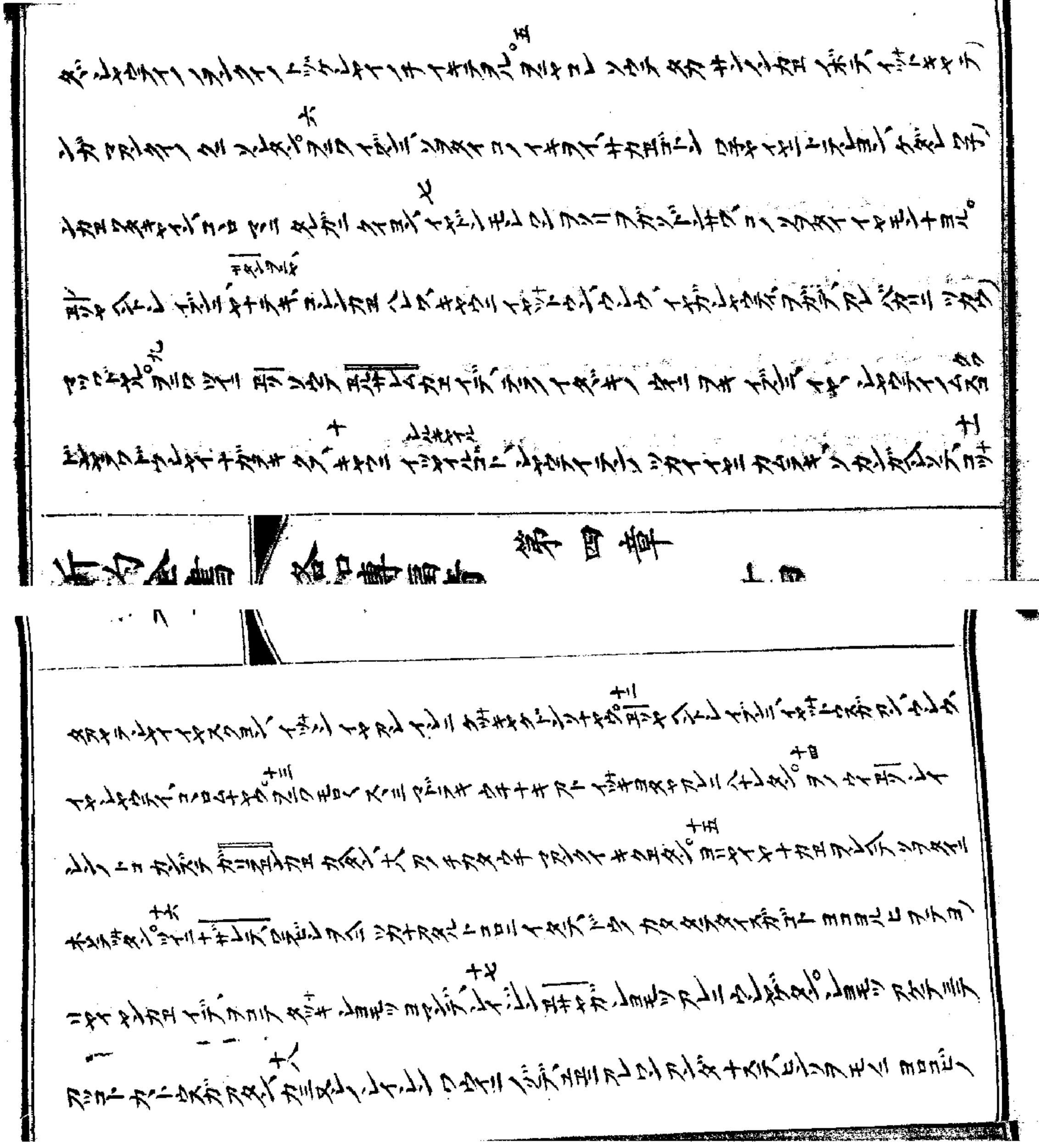
セテヤ アダムガクワ、アダムヤ レヤウテイノクワ。○

第四章

一節 エリヤ レイレン ミツテカヘステヨルタン カワラカラカヘテ、レンミ アレヂナカヱヒキリヤラツテ、レンジウ ニチノアイヲ)

二 ニカラヒキマドラキ、アノトキヤリツトンモノカマン、カギリ ミツキヤコトヤレヤ ハヾヨルツタン。ヨルニワ イクニ イヤ、レヤウ)

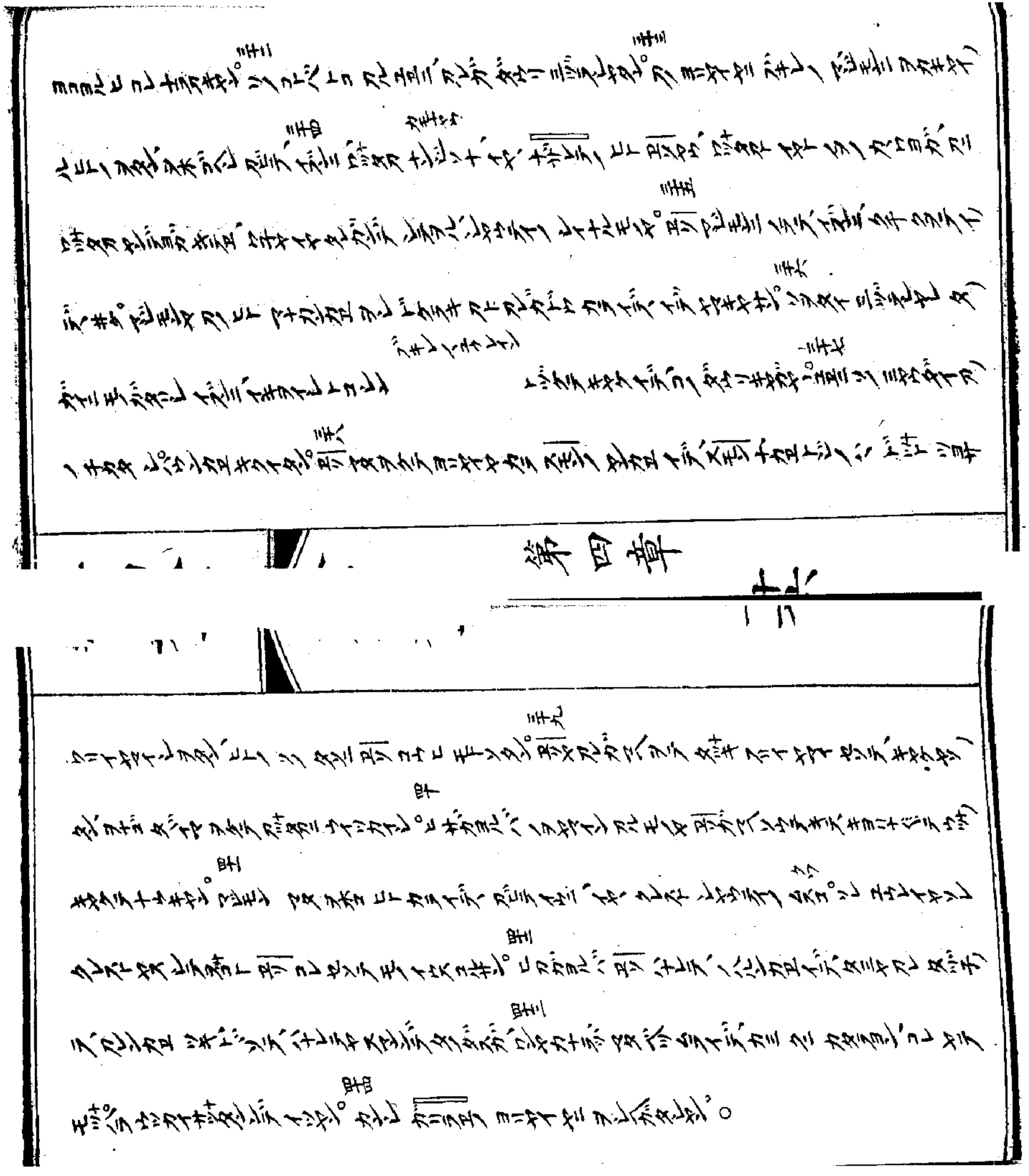
三 テイノクワドンヤラウコノイレニ イヘケテモチナス。ヱリ ヘントコタヘテ、キヤウ ナカヱ イツトウン、ヒトモチレバカリニサン、



ジンヤドウノムラノキミ　カナトウスヤ　マダヲスン。　二十五
アリフラン、レパウ　ヤシヤレヨルバ　イスラエリノタミハチニヲホコヤグサミ　ヲナゴ　ヲタスガ、　二十六
リカイサツテヤヨシ、スドンノチカタサレベタ　ムラノキヨリヤグサミヲナゴバガリイデヤン。　二十七
ハチクンキカヲヨボクヲタスガ、カノハチキヨリキレニナイランタン　スリヤノヒトナマンガバガリナウトウン。　二十八
ヨリヤイヤニヨルモノ
キカ、コノコトキヽヨヤウイカリミツキヲテ、ヲケテ、ムラカラヌレトキ、ムラタテヲツトコロノサンノスギバンタナカヱヒ
キリムテイデンレタナカヱヲトサンデンヤン。　二十九
タ、エリリヲスイノハチカラトヲテイラ、ガリラエ　カヘナヲム　ムラノカヱ　サキ、　三十

第四章

タヨリカタラタヒ、ワンツカテキモヤドウスガヤハジヤウレヤヒ、カラリラツトハスガユサト、ミクラノキカ　マタ　ミレヨハツ、
ゲタヒ、ドウヤマキヤイスガエルイトナキヤヒ、ハレウノハレレヤルチシヤ　カタラヒ　レヨルタリニ。　十九　エリレヨモツヲレカキハイ
ツカイノモノニマタトラキ、エイキヤン。ヨリヤイヤニヲルリヲタイノキカカレ　メツケタン。　二十一　ツイニモノイツイデニ、ケフイツ
タカニ、ナカヱフノキヤウレルカテ。　二十二　モクノヒトレヨラコレ、リノクチニイデ、キヨル　タカラコドヤミツテレヤレイデ
ンニ、コレヤヨラガクワカランカヤ。　二十三　エリイデニ、イツタカヤキハリテハニヲノゾクヨトヘ　イウン、イレヤ　ドハレイヤヒヤ、
スデテ　カヘナヲムヲトハテヲヨナタンデキ、ヤスヤタドウノムラナカヱヲヨナレヤド。　二十四　ヨヤ　ヨトニ　イツタカヱ　イウレイ



第五章

一節　タヽキタノキヤカイダキヤイシレヤヤテイノコトバキタインデボシヤレドモサワリリケザレテノミヅヤミノヘンニ糸キ、

二　フタツノフネミヅウミノヘンニミタル、ウヲツリカヲミカラヨガイデ、ヨランタン。フネヒトツスモンニリグレヨスガ

三　コレニノボテ、シヨノクヾヲレイダキヨカカラハナレスデタノダン。ツイニヨイキフネノウイカラタミナラカキ、

四　ヤン。ナラカキハテタコトスモンニイダンニフカサルミツンカヨウツテカミウツキウヲトラデ。スモンノイダンノ

五　ニシレヨウ、クネヤヨカケドヲレナンドシ、ヤンタイマンドヘオサン、ヤスガトツケミシレヤルゴトキヤケカミウツキヤ

六　ヒジンカンシレヤイン、ウヲンヨホコカ、テカミヤンデタン。カノユヨミベツノフネナクヨヲルカイジヨマチキキテ、

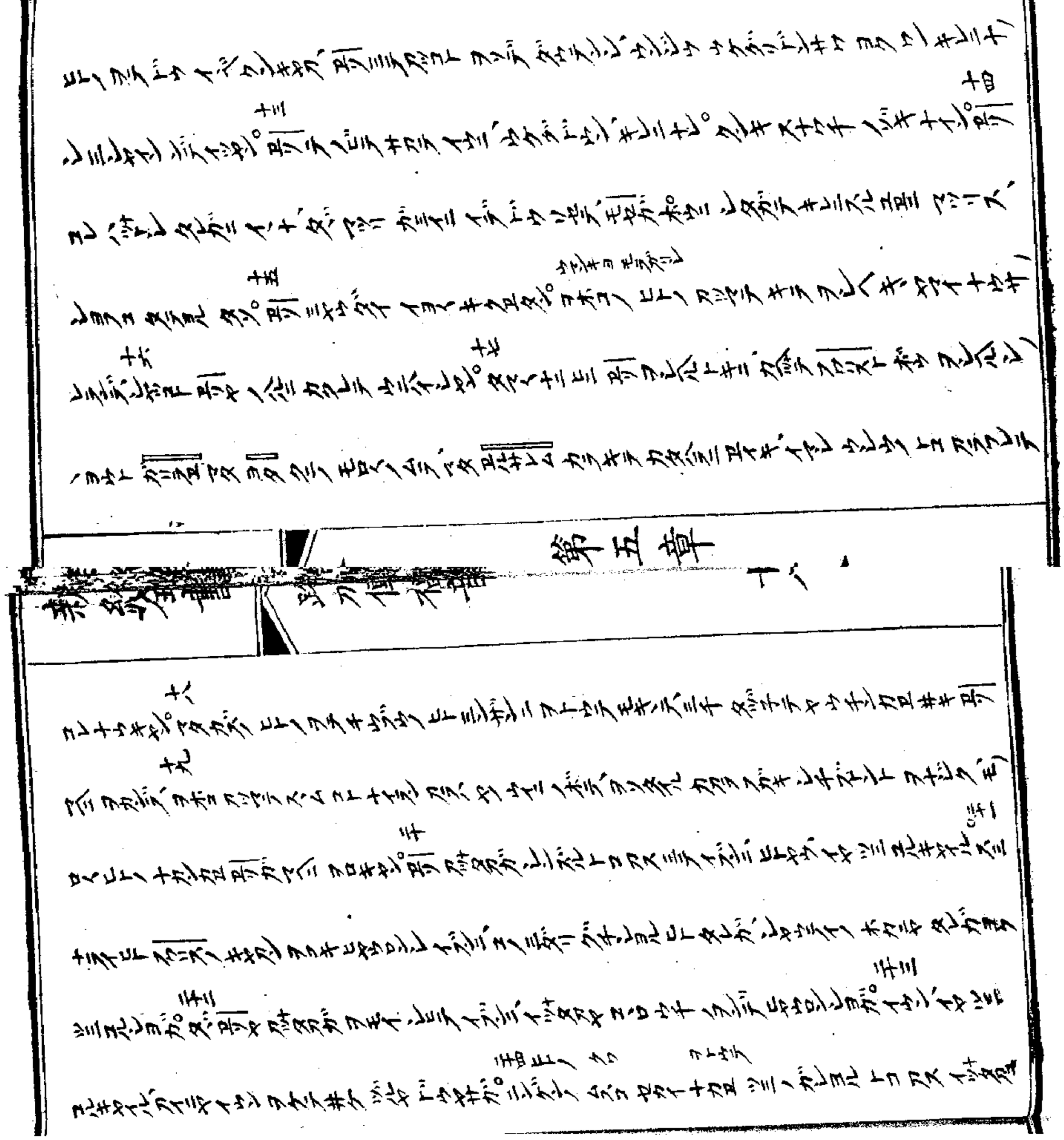
七　テガナイシレヨン、キヨツコトウヨヤフネニソヨガミヽトテ、フネンスツマンデシレヤン。スモンペテロモレミテヨリガカノ

八　シレノマヘンカヨヲリデ、ウンジウヤロンカラハナレテミシヤウシ、ロンヤツミヒトヤヒルンデイツヤン。ケタシレスモントマジヨンヲルヒノ

九　ヒト、ウサケナノトタル ウヲミテカルコトヒルマシヤサネヤナラン。スモンノカイジヨダベデガクウ、ヤコベトヨンタンヨノ

十　ゴトシレヤン。ヨリヤスモンカヨイウニヨンシレテヤスマン、ナマカライヤガヒトトヨスヤウヲトルガゴトシレヨン。ソヨタイノキノ

十一　ヤカフネヨカンカヨヒキイボステカラスベテノコトステヽヨリニシレタガタン。○タヽヘヨリ十二ムネニヨルバシヨカヘツテ



ゆえに法に下りて獄に入る。獄吏、ともに相ひ謂いて曰く、「此れ、黨人なり。」と。

ときに三月、上、南宮に幸し、尚書令陳蕃・僕射周景・尚書劉瑜・議郎趙典・郎顧曼・左中郎李膺・太僕杜密・太尚李咸・大鴻臚陳翼・太中大夫陽翟の人、太尉陳耽・光祿勳陳伯向・大長秋曹節・中常侍王甫・侯覽・曹鼎・曹寿・曹隆・劉有・任豪・乙瑯・張亮・劉真・劉祐・劉鴻・劉儁・劉巨・劉祉・劉質・劉表・劉淑

サケンユテアレ、アクロンウシレナヨン。タダミイザケニイデグロニイレバ、アタツノモノカチアツトウシレヨン。アルザケ
ノデニカニミイモンボシヤレヨヤマタタレガヨヲン、カツテアルサスマシンデイウン。○

第六章

一節

タマクダイニハジメノヨヨヌヒ引ギハタケニトヲテイデ、デシウ ムギノホヲトヒ、テニ モデカダン。アウリス、
ノカグヒトノイウニ、ヨヨヌ ヒニ元シカラン コトシヨヤ ナンリヤ。引ハントシイウニ、イツタタ ダヒデトツシノヒト、
ヤシヤシヌトキノタノコトノ ナキヤスヤ マダヨマンテーキヤケシヤウテイノテヌニ 井キ、ウサンダイノモチトテカデ、マタ

シタガウヒトニタイタン、ヤドンマツリガミイノホカヤタシコノモチカスヌシカラン。スイテイウニ、ミシダンノムスコ
マタヨヨヌヒノヌシトシヨン。タマクマタベツヨヨヌヒ引ヨリヤイヤニ井キヌシ(ミ)ン、カマニヒトノヲテミギリノテ
ヲトロフトウン。ガクシヤフワリスノキヤタ、引ウタ(サン)デボシヤシ、ウカヾテ、カニヨヨヌ ヒニ ヒトヤウシヤウシヨカ、
ヤ。タヾ引カタガヲモイシテヲコト、テヲトロフト ヒトニ、ヲケテマナカ ナカニタシテタレンデイツン。キヤケヲ、
ケテタツキン。引ツイニカタカンカエイウン、ヒトコトバコウヘトウヨン、ヨヨヌ ヒニ ジンヲコナヒカクヲコナヒ、
ノチスクヒノチヤボ ジン ヒトツヨタシガ。スナウチイ(ペ)カエソヲタイソツケテカノヒトニ、テイビンデイ、

第六章

ツシ。カシラツキト、マツタクニ、ナウテ、ベツノ、カタチノ、ゴトキ、モノ、ゴトキ、ミツヤウノ、タガイニ、サノ
ヤウニシテ、キノエト、ヒツニシテ、ヨリ、ソノトキ、タマく、刑、ヤサシニ、ボテ、ウニ、イシ、ヨリ、カタヲレツ、ケ、ぐ、シヤウテイノ
カエイタ。ヒノ、カヒドンサウデシ、ヨデ、ソノ、ウチ、カラ、ジウニシ、ヨデ、マタシイノ、ツカイデ、トナタ。スモノ、コレニ
マタ、ペ、ロノ、ナツケテ、ヨナジクスイザ、カデシカ、メヨベ、ヨシト、ヒリビ、マタ、バトロノ、ヨタイドマスト、カシヒウガ、タヤヨ、ノ
ベ、ズロテンデ、イツタイル、スモノト、メヨベノ、ウトヨダスト、マタヨダスイシカレヨテ、カトヤシ、ヨウ、ナイツウシガイシ、ノ

十七　十六　十五　十四

ヨルモノヤ。ニツタカト、マシヨサシカラ、フリテ、ヒイチニ、タツキヤシ、デシノモナガリ、タミシ、ドウト、ヲホコシ、ヒルサシム、リヲ、ノ

タイヨタクニ、マタテロ、スドンノ、カイ、シノ、トコロ、カラキテ、ヨシヘキ、ヤマイ、ナヒ、タイシデシ、アキシノ、エウレイニヲ、ノ
カキタイスガ、ヲノゴトシ、ナウタ。ソシ、刑、カラ、ヨサシキトコ、イデ、キテ、ソシテ、ヤウ、ナウキル、ユヨニ、ウマシキヨ、イツトウ、カ、ノ
シナデタイシデシヨ。ソノトキ、刑、デシニ、カラメ、ウキヤ、ケテ、イブシニ、ヒシヲモノ、ヤサイウイ、ユウイヨ、ケダシ、カミ
グニ、イツタガモ。ナマセヤシヨルモヤサイウイ、ユウイヨ、ケダシ、イツカ、ヤガテ、キヨ、カラ、タルヨ。ナマ、ナキヨルモノヤサ、ノ
イウイ、ユウイヨ、ケダシ、イツタ、ヤガテ、ウラヨ。イツタカヤ、ミシ、ゲンノ、ムスヨノ、ユヨニ、ドン、ヒトニ、ウラシラレ、マシアリ、タイサ、ノ
ツテ、ノモノ、ニカテ、ナヨトキ、スシテ、ドンサウ、サイウイノ、カシ。ソノセンジヲ、ムカシノ、シイジシニ、トヘモツヨヤ、ヲノゴト

十一　十二　十三　十四　十五　十六　十七　十八　十九　二十　二十一　二十二　二十三

*ゆでた卵が冷めないうちに、ジャムをたっぷりとバターを塗ったトーストを食べ終わると、ミルクティーを飲みながらスポーツ新聞を広げてみる。三十五歳になってからというもの、朝の時間がいちばん好きだ。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。三十七。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。三十八。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。三十九。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。四十。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。四十一。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。四十二。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。四十三。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。四十四。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。四十五。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。四十六。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。四十七。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。四十八。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。四十九。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。五十。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。五十一。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。五十二。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。五十三。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。五十四。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。五十五。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。五十六。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。五十七。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。五十八。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。五十九。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。六十。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。六十一。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。六十二。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。六十三。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。六十四。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。六十五。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。六十六。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。六十七。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。六十八。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。六十九。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。七十。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。七十一。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。七十二。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。七十三。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。七十四。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。七十五。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。七十六。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。七十七。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。七十八。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。七十九。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。八十。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。八十一。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。八十二。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。八十三。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。八十四。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。八十五。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。八十六。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。八十七。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。八十八。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。八十九。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。九十。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。九十一。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。九十二。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。九十三。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。九十四。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。九十五。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。九十六。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。九十七。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。九十八。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。九十九。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百一。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百二。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百三。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百四。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百五。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百六。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百七。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百八。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百九。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百十。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百十一。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百十二。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百十三。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百十四。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百十五。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百十六。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百十七。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百十八。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百十九。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百二十。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百二十一。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百二十二。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百二十三。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百二十四。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百二十五。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百二十六。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百二十七。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百二十八。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百二十九。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百三十。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百三十一。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百三十二。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百三十三。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百三十四。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百三十五。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百三十六。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百三十七。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百三十八。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百三十九。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百四十。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百四十一。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百四十二。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百四十三。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百四十四。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百四十五。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百四十六。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百四十七。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百四十八。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百四十九。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百五十。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百五十一。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百五十二。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百五十三。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百五十四。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百五十五。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百五十六。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百五十七。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百五十八。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百五十九。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百六十。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百六十一。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百六十二。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百六十三。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百六十四。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百六十五。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百六十六。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百六十七。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百六十八。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百六十九。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百七十。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百七十一。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百七十二。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百七十三。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百七十四。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百七十五。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百七十六。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百七十七。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百七十八。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百七十九。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百八十。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百八十一。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百八十二。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百八十三。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百八十四。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百八十五。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百八十六。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百八十七。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百八十八。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百八十九。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百九十。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百九十一。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百九十二。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百九十三。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百九十四。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百九十五。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百九十六。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。百九十七。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。百九十八。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。百九十九。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百一。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百二。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百三。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百四。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百五。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百六。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百七。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百八。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百九。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百十。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百十一。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百十二。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百十三。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百十四。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百十五。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百十六。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百十七。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百十八。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百十九。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百二十。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百二十一。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百二十二。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百二十三。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百二十四。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百二十五。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百二十六。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百二十七。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百二十八。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百二十九。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百三十。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百三十一。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百三十二。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百三十三。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百三十四。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百三十五。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百三十六。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百三十七。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百三十八。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百三十九。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百四十。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百四十一。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百四十二。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百四十三。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百四十四。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百四十五。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百四十六。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百四十七。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百四十八。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百四十九。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百五十。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百五十一。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百五十二。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百五十三。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百五十四。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百五十五。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百五十六。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百五十七。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百五十八。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百五十九。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百六十。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百六十一。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百六十二。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百六十三。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百六十四。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百六十五。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百六十六。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百六十七。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百六十八。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百六十九。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百七十。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百七十一。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百七十二。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百七十三。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百七十四。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百七十五。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百七十六。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百七十七。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百七十八。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百七十九。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百八十。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百八十一。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百八十二。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百八十三。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百八十四。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百八十五。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百八十六。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百八十七。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百八十八。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百八十九。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百九十。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百九十一。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百九十二。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百九十三。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百九十四。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百九十五。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百九十六。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。二百九十七。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。二百九十八。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。二百九十九。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。三百。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。三百一。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。三百二。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。三百三。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。三百四。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。三百五。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。三百六。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。三百七。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。三百八。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。三百九。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。三百十。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。三百十一。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。三百十二。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。三百十三。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。三百十四。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。三百十五。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。三百十六。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。三百十七。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。三百十八。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。三百十九。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。三百二十。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。三百二十一。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。三百二十二。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。三百二十三。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。三百二十四。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。三百二十五。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。三百二十六。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。三百二十七。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。三百二十八。

コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。三百二十九。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。三百三十。

ウィンドウ越しに、通りを行き交う人の姿を眺めながら、ぼんやりとした頭で今日の予定を思い出す。三百三十一。

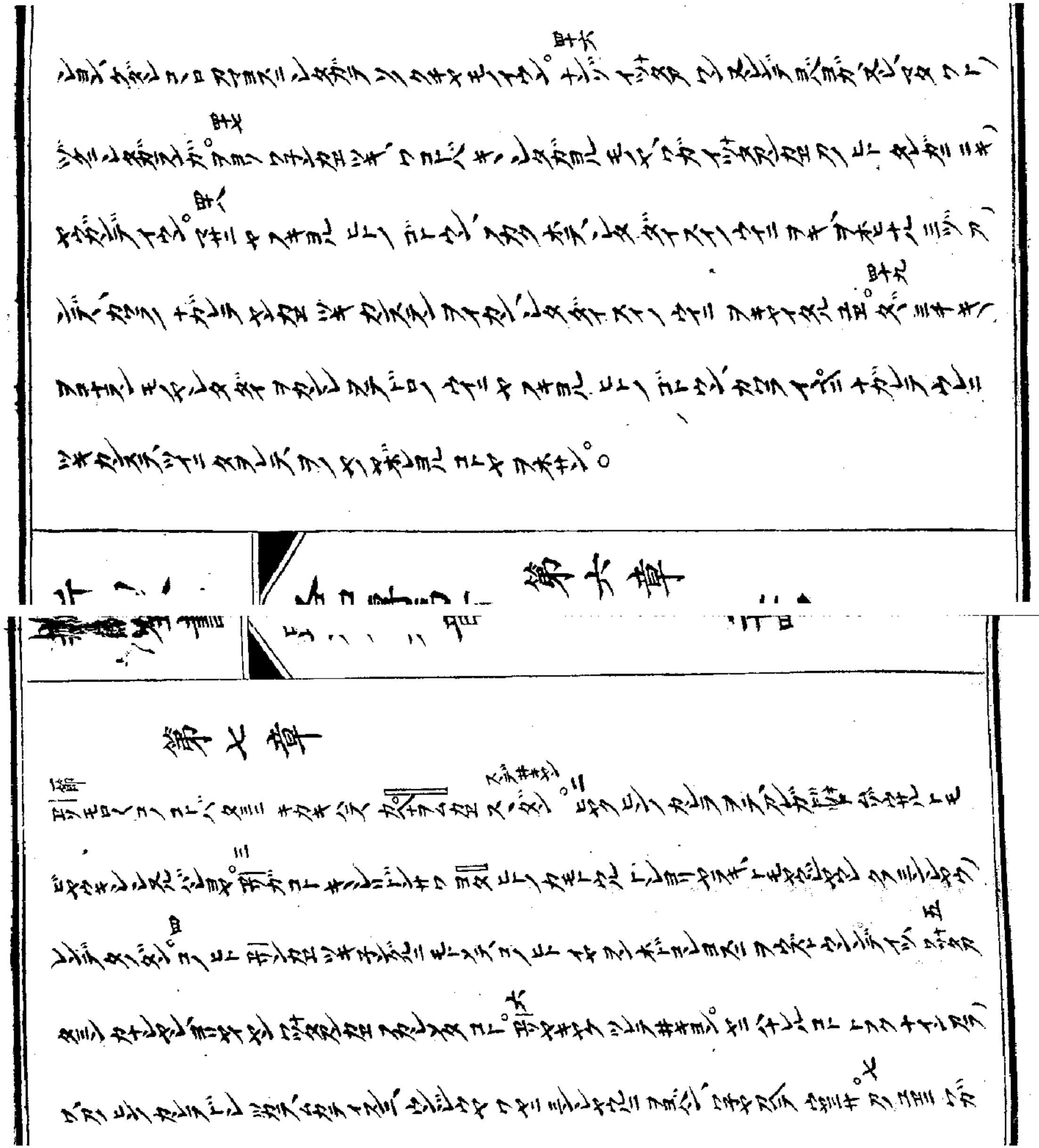
コンビニのレジ前、ホットスナックのケースを補充しながら、ふと顔を上げると、ガラス越しに通りを行き交う人の姿が見える。三百三十二。

スーツ姿の男性、ベビーカーを押す母親、犬を連れたおじいさん。三百三十三。

ウィンドウ越し

モシクハデイヤレヨ、ケダシアレヲンダイ ワスト兄アクヒトニナサケヱトヲコナヨ。レヤコト 三十六
ナレ、テノチ、カヘレムルゴトウ。 三十七 ヒトヲハカラヤスマシ、マタイツタカ ハカラカヲン、ヒトツミレヤスマシ マタイツタカツ
三十七レヲ、コナイレ マタイツタカ コナイラレヨ。 三十八 クイレ マタイツタカニ クイラレヨ、ガフスイテキツトモツテ、マタ
ヲ、テイレリ、マタホカニカヲンダキ ヒト三十イツタカ フトコロノウチニヲコヨン、ケダレイツタカ ハカヲ兄ガレ
ヤイヒトニクイヲルゴトレ、ヒトマタイツタカニ ハカラクイヨン。 三十九 マタタトリゴト カヲタカヲンカヱイウン、ミクラヒトキ
ヤレヨクミクラヒトヒキソウヨガ、カニスタリレイデニウヒラン カヲニ。 甲 デレレ、ヨウカラコイラン、ダヘヲヨソトコ

マツトツスルモノヤレ、ヨウノゴト ナヨン。 甲一 キヤウダイノソ ナカヱ チリノカヲン、イヤカヲキラカニベズオレヨン、モト
ソハサイゲカン、イヤタダシラ子。 甲二 キヤレカヘテキヤウダイニ、ソノチリワンイダサウンデイツ、カツテモトソノ
サイゲカヲスレラ子。イヤイツロヲヨレヲルモノヤ、サチモトソノサイゲノギ、カトニキヤウダイノソノチリイガレヨスカノ
甲三 甲四
キラカニ兄ベ。ヤンデナヱレヤウヅヨスヤヱイケカヲン、マタヱイナヱレヤウヅヨスヤヤンデゲカヲン。ケダレケゴト
甲五
ソノナヱカラベズラレヨン。カダ子カライチヅクノナヱモラン、サラカチカラブドウヱヨスコタナラン。ヱイヒト
コロナカヱツムルジンカラヱイモンカラクレイダキ、ヤナトコロウチツ兄カクカラヤナモンカラクレイダノ



ヤ

カノリ　ヲ　ヲ　ヲ

はしがき

はしがき本書は明治維新以降の日本の歩みを、政治・経済・外交・思想・文化の諸側面から、一貫した視点で通史として叙述することを目的とする。

明治維新は、単に政権が交代しただけの出来事ではなく、身分制度の解体、貨幣経済の全国化、教育の普及、軍隊の国民化、宗教の再編、都市と農村の関係の変容、そして人口の爆発的増加を伴った、社会の根底からの組み替えであった。これらの変化は、ほぼ同時に、しかし互いに矛盾しながら進んだ。その矛盾こそが、この百五十年の日本を理解するうえで最も重要な鍵である。

本書は、年表的な事実の羅列を避け、ある出来事がなぜ起こったのか、その当時の人々にとってどう見えていたのか、そしてそれが今の我々にどう残っているのか、を問う。

第一章　幕末の構造

一八五三年、ペリーの来航は、江戸湾に四隻の黒い蒸気船を浮かべ、二百年以上続いた鎖国を揺さぶった。幕府は翌年、日米和親条約を結んで開港を認めた。これは軍事的な圧力の下での譲歩であり、幕府の権威は目に見えて傷ついた。

一八六七年、将軍徳川慶喜は大政を朝廷に返上した。翌年、鳥羽伏見の戦いを皮切りに戊辰戦争が始まり、翌年の箱館戦争まで、内戦は約一年半続いた。死者の数は、戦闘員だけで三万人を超えるとされる。

この内戦の特徴は、どの藩がどの側に付くかが、単純な思想対立ではなく、藩の財政、藩主と家臣の関係、隣藩との因縁、そして情報の遅延が重なって決まったことである。

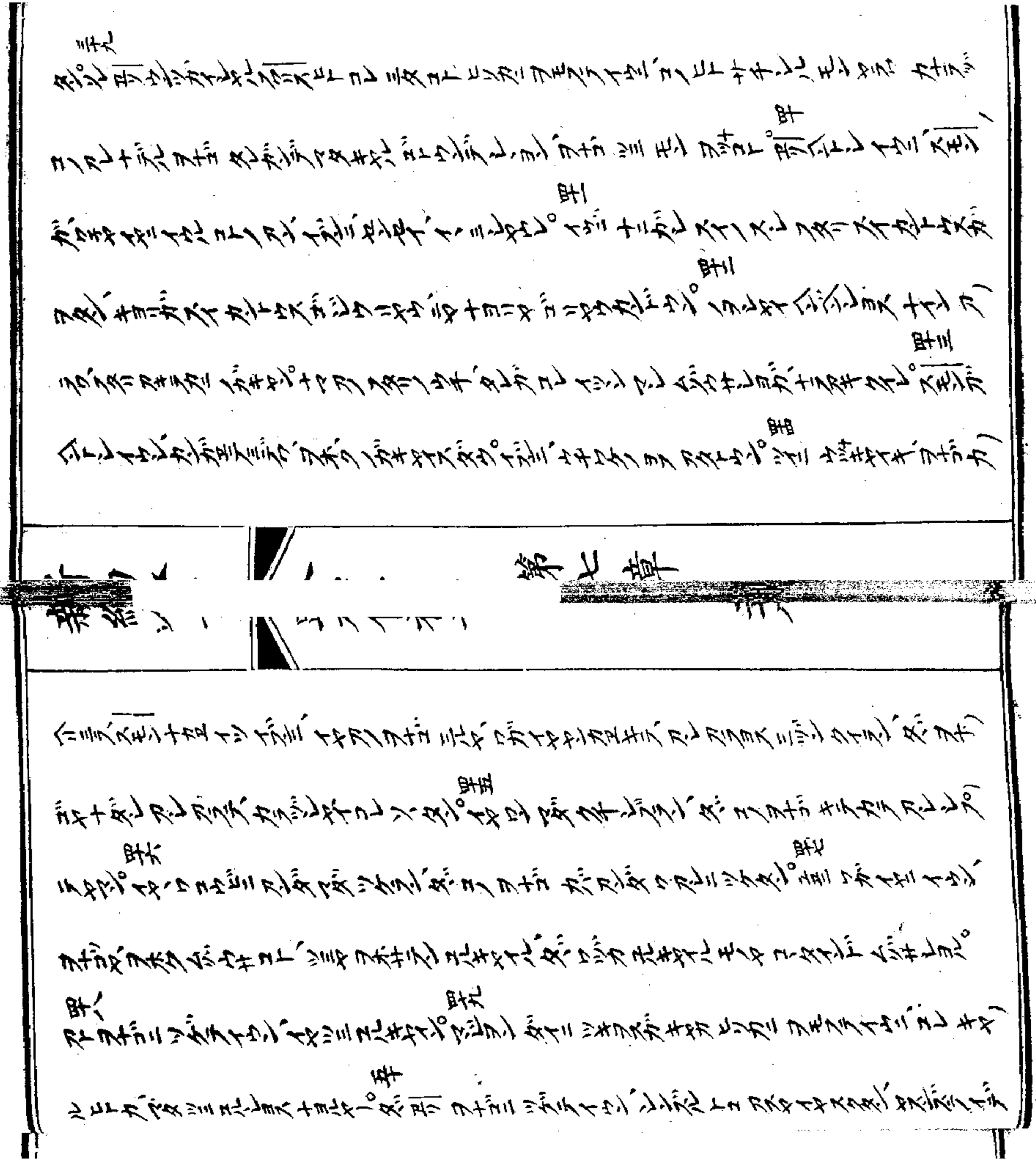
第二章　廃藩置県

スガヤキヨンガカラヲルレイヲコナヲル レ、ヨウ ヤカヲヒサル レイジンニ ヲヲン、ヤスガ カミクニ ウチオ イツン
イヤレ、モノヲンヤカタ(ナ)ドキニカン。モロクノタミコレキ、ジヤナウガミイン ヨンノカラヲル レイヲコナテ、 二十九
レウテイノ ヨロレキ カラマレ、タダ、フリス、ボウヲレ心 レ、ヨウノキヤカン、ドウナノタリニ カタイル レウテイノ 三十
ヲ心
ハカリゴトステ、ヲンノカラヲル レイヲコナヲン。ウレウノマタイブンニ、ヲ子ヤ ヲノヨノヒト ヲニ ヒレヲンデレヨミ、 三十一
マタノタノモノニ ニキヤウガ。マチナカヲ ヨイキヤル ヤヲビノキカヲ ニキヤウン、キヨリクヨデ イブンニ、ヤツタカヤウン、 三十二
レウヲスキン、イツタカガヲドラン、ロツタヤウレイカビン イツタガナカン。ケダレカヲル レイヲコナヲル レ、ヨウ 三十三

第七章

三十七

ヨンガキテモチンカヤンサクンノマン、ヤスガイツタヤヲレ ヤモノカトウンデイウン、ニンダンノムケノキテ、タダ 三十四 ヒトノクノ
カムマタノダン、イツタヤキヤケ、ヤナイ、レウクヲムサボリ、サケヲヨノクノトモガラ、ジヤウナウガミイ、ヤモノドシノ 三十五
ダルニデイウン。ヤガリノグリトウルトコヤリノレタカノモノニ ギニナサレヨン。○カヤテキヨリノフリス、ヨリフルマインカヲ 三十六
ンンガイレヤン。ヨリヲノヤクリフノヤンカヲイデ ダイニツキヤン。リノグヒヨノヤナ、カヤテ、キヨリノヨキゴ、モトヨリ ツミモノ 三十七
ン、ヨリヲノフリスノヤナカヲ ダイニツキヤスキ、レリドンサウ、タマ ダグロモチキテ、ヤナニカ、カンダカテ、ヨリカレノ 三十八
カヤニ ハ、ヤテナキ、ナニダアンニカヲ タテ、コウビノカラ、ンヤイリ、タ、ヤトカレ クキレ。ヤテカ、ハカンタレヤイ ナスノ



ヨタレヤ。

第八章

一節 コノアトヨリ三ヤクニグセコクニソグテ、カミクニノヨロコビノヨウスノデテツタイタン、ジウニノデレンマシヨンレ、

二 マタカズノヨナゴノヨテ、サチビウキレ、ヤナユウレイニヨカサツテ、ナマナウタル、マサニコレ マダリチンデイウルマ

レヤ、コノヨナゴノドウカナ、ツノマシモン ウイホウテイデヤ。マタ三ロデノコトカモトウル モノ、クザノトシヨ

カンナ、ナビニソザンナ、ベツニヨホヨノヨナゴノヨテ、三ナソノカゲウレヤイヨリヨジノフタン。グヨクノタミヨ

マウケモンカラヨリカエウレヤデタン。四

新約ノ三三

第八章

ホコカツマテ、ヨリノカエツキ、ドンサウキヤケ各リコトバシ コレヨレ〈テイブンニサチ 五 マキヨル モノヤホカニイデ、

サチマキレ、サチマキヨル カイミチソバニサチウトキル コトノカテ、ヒトコレクダメテ、マタテノトリノリヲタイ

カダン。六マタイシレノウイニサチウトキル コトノカテ、レツナインカニヨツテ、レヨラク三イデトウスキヤケカレタン。

七 マタサラカチノウチニウトキル コトノカテ、サラカチトマシヨン三テ、ソノチ、ヨツトヒヨツトウン。マタエイギニ 八

ウトキル コトノカテ、ツイニ三テ、マタ三ヒヤクザウバイムスドウン。コノシヤウイ、ハテ、カラヨバカテイブンニ、

キ、ギミ、カルモヤキケヤウ。九デレトウテイブンニコノクトリコトバノタガヤラ、イブンニ、カミクニノヒミツノ 十

第八章

コトシテヨス イツタカンカヱ ウタビ ミシレヤスガベツ ヒトニ タトリ コトバシレツタイクシ、三ヘ ミヲシ、キ、カヲシレヤ

十ヱンスギドヤル。十一マヱノタトリコトバトキヨスコノゴトシ。サテヤカニダウリ。十二ミチノリベニ ウテタル サチ コレヒト

ダウリキ、カラ ヲニノキテ、ダウリヤコヽロカラウベヒ イダキ、シンズテスクヲレガレヨヲンデ ヨソレトウン。イリ

レノウイニ ウテタル サチ、コレヤヒト ダウリキ、ヨロコンデ ウケトテ、タヾ子ヤナインコト、シバラクシンズテヲスガ十三ノ

コヽロミノトキニ ミチソムキヨン。十四サテカチノ ウチニ ウテタル サチ、コレヒト ミチキ、ツイニ イデコノヨノモノカ

ンガヱ、アイケ、ヱンテクレソノミチヲソナヘテ、ツイニ ムスビジウジヨサン。十五タヾヱイギニ ウテタル サチ、コレヒト

エイマコト

ジンニウノコヽロシレヤイダウリキ、シンズテンデ ミムスブン。十六ソレヒトロウツケテ ウウモンシンヤイヲリヲヲン、ミザンイレ

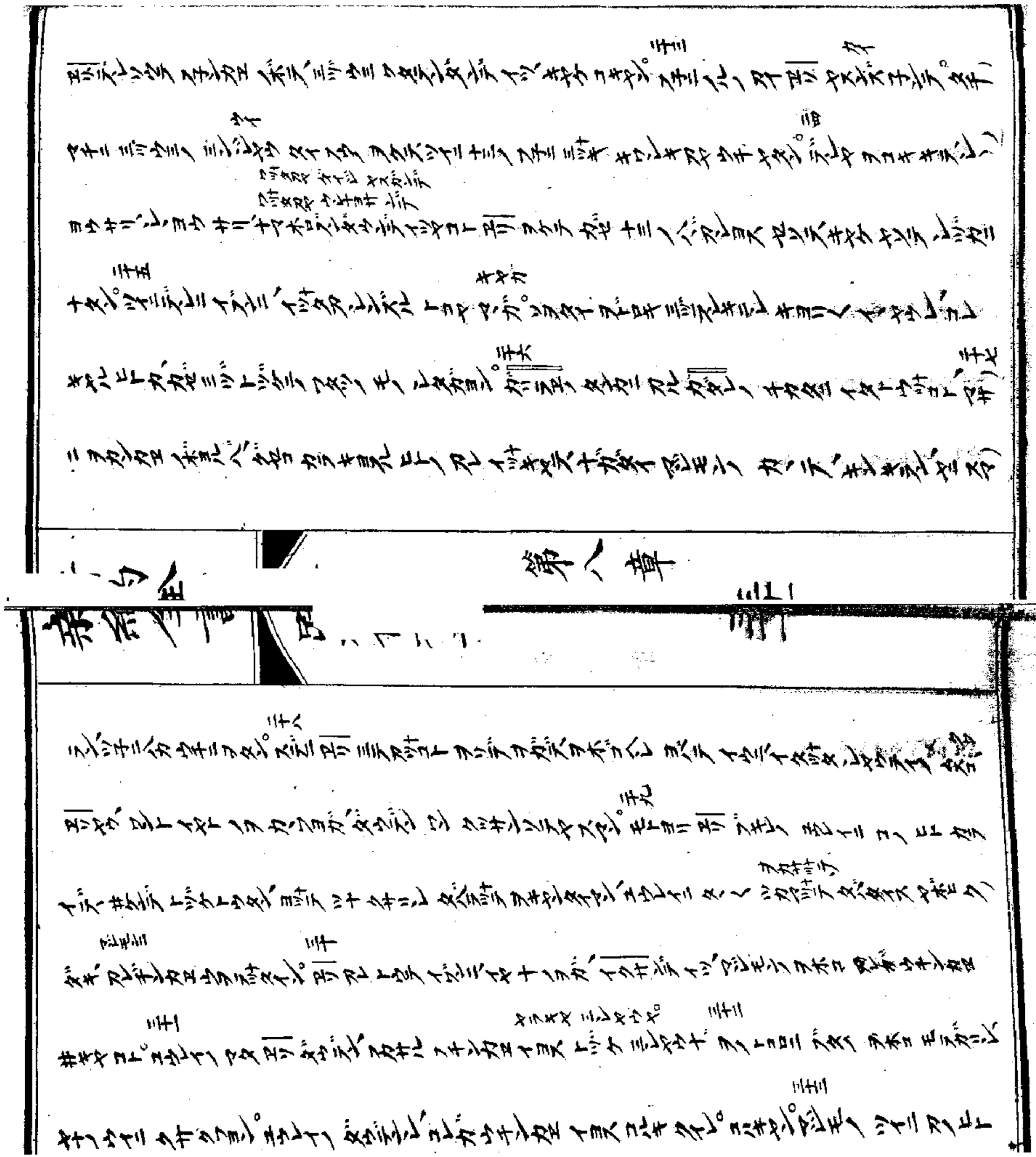
タナカヱヲカン、イマレロウタテイニサレヨン、ウチニキヨルモノヤヒカリミレヨン。十七ヒミツノコト、カトカラレンサンデイツナイ

ヲヽ、カクイトウヌカトサトテ ウテイデヲモンデイツナイヲン。ヤツコトツシレミツシレデ ミチキケ、ケダレヲヨリ ヲル十八

モノヤコレニ スイテクイヲレヨン、タヾヲヨリナインモノヤソノカヱニ ミキヤウスガ ウベヒトレヨン。ヲノバヲリガハ、キヤウダ十九

カレンカヱツキ、タヾウマンキヨミヨツテチカクヤナヲン。ヒトノカンナイレ、ハ、キヤウダイツトニ タツキ ウンジウ ミ、タインデ二十

イツヤコト、ヲリ ウテ トレ イブンニ、カミ ダウリキ、ヲコナヨル モノヤ、コレワハ、キヤウダイト ナトウン。○タヾ ウ十二ヒ



カライデ、ブタノウチンカヱ井キヤシ、リンモデガリキヤケ、ヘテカライリギ、カヤ、ウ三ツンカヱ井キ、イキマリシレヌ。ヲボリスツダン

三十四

ツカナ見モノ々ナキヤイルコトニテ、キヤケレテイデ、グロコノウチムテ〳〵ニツゲテイツタ、リノヒトヤツイニナキヤイルコトヤ

三十五

ミタインデホカカヱイデ、ヨリンカヱツキ、マジモンイダキヤイルヒト、ヨリガカレノンタヲオキ、キンキ、ジコンニナトウスイツキノヤタコトオドロカナイナラン。マタリバノヒト、マジモンノ、カトウタスヤキシナウタガンデ、ツカナタカンカヱイツシレキヤン。ツイニツゲタン。

三十七

三十六

刻ノチカタノレパウ、タミノキヤカイツナトウ、ドウ、オドロキヤコト、ヨリダウデンシレ、ドウセ、カラハナレテミレヤウレ。ミミフチニヨリテイデカヘタン。マジモンイダキヤイルヒトトモニ、ナヘタインデモトメタスガ、ヨリコレハナキヤキイダニ、ヤンカヱ

三十八

三十九

第八章

カヘテ、シヤウテイノイヤンカヱ、シミシヤイル、ヨネヒルコトレラスウ。カノトツイニイデスイデ、グロコイツトウヨリカレンカヱシミシヤイルヨネヒルコトイ、ヒルゲタン。○タ〳〵ヨリカヘタルバ、タミノキヤカスデニカレ、ツキカンテイシヤコト、ヨロコンデウノ

四十

ケトタン。カヘテヨリオヤノツカサドリヨテ、ナカヤヨ、キテ、ヨリカレノシタヲデ、ツノヤンカヱクミシヤウレンデタダン。

四十二

ケタシ、ヒトリムマニキヤイルヨネゴングノヨテ、トシタイガイジウニナヨ、シミガタン。ヨキヨルバタミノキヤカレスイノ

四十三

キヤイシ。カヘテヨネゴノヨテ、チクダシヨルバタノカテ、ジウニナヨ、イシヤヨデ、リヨタイノマウケモノツイヤキ、クシガ

四十四

キヨリンコレヤウジヤウスベキコトナイラン。ヨノバヨリノコレカラキテ、キンノソ、ナデ、ニカニチクダシノヤメタン。

鉄道会社は幽霊屋敷を買い上げるべきだと思う。ここまでくるとなぜ一人として怖がらず、ホラー映画を楽しめるのか、私には理解できない。**鉄**道会社が幽霊屋敷を買い上げるとは、世界中を敵に回すようなものだ。**鉄**道会社は、幽霊屋敷を買い上げるべきだ。

鉄道会社は幽霊屋敷を買い上げるべきだ。ここまでくるとなぜ一人として怖がらず、ホラー映画を楽しめるのか、私には理解できない。**鉄**道会社が幽霊屋敷を買い上げるとは、世界中を敵に回すようなものだ。**鉄**道会社は、幽霊屋敷を買い上げるべきだ。

幽霊屋敷

鉄道会社は幽霊屋敷を買い上げるべきだ。ここまでくるとなぜ一人として怖がらず、ホラー映画を楽しめるのか、私には理解できない。**鉄**道会社が幽霊屋敷を買い上げるとは、世界中を敵に回すようなものだ。**鉄**道会社は、幽霊屋敷を買い上げるべきだ。

第九章

クニノビツタイ、ビヤウキヤウジヤウレヨ。イブニ、ムラデン　ダンレヨガリヲビキ、ゴオレヤン、フクロ、モチ、ゼンノダイモノ

三

ツトヤ、マタキンニマイリナイヤ。ノヨヤニ井キスマレ、アノトコロニハヤレルマデン。ウケトモコトノアラハ、アノゲヨコカノ

四　五

ライデルトキ、カレンタノホクリハテレ、ソノクツノレヨアコトセニヨツニ。ソレデレノキカムラニイペカキ、

六

ヨロコビノタヨリ

サイワイノヨウス　ダンギテ、ヤマイナウキヤ。ソレクニノキニハロデヨリンレヤルコトキ、キモガリレ、ケダレヒトノヲ

七　八

テヨハンヤレドヨスカラマタイキテヨンデイツヤン　マタベツニアリヤカラレテ、ニヤベツニムカレノレイドンノキヨリイキガヨノ

九

デイツヤン。ヤスガロデ、ウチヤヨンクビキ、タヾコノカゼキクモノヤタレガンデイツ、ヤツコトコレニタイデチガノ

十

ン。ソレシイノツカイノモドテカラノヨデンヨコナクスヤヨリテヨ　ニヨケタン。ヨリヤマタコレソウテソレイトデサヨダムラニ

十一

土

チカヨトウルノハルンカヨイデヤン。タニノキヤカコレサトヒドサワキヤケンレタガタン。ヨリヤタニウケトテ、カニクニノニチモノ

マシウテ

イレニテノヨヤ

ノガタリレ、ナウヨストボサスヤヤウジヤウレヤン。ヒヤニシニカタカンデンレヨスガジウニテノデンカレニツキイウンニ、ロツタヤ

十二

ニコ

ノハルヤツトキンド

サンズヤニヨ　ムラクニヤドニイデ

ニマノハルニヨツトキンドソヲタイサンズテムラクニヤヨ、ヤツトニイデモノトマイラズヨリイブンニイツタレレイ　ロツタヤカヨモノ

十三

カヤヨ。イブンニナヤカルモノヤタ、イツノモチ、アタツノムヨ、ベカリ、モレイデハニマイカウヨンドン　カラハキヤレコノウツ

十四

ケナノヒトニモノクイヨガ、クダンカノヒトゴセンニカマリヲタン。ヨリデンノキカニイウン、ソヲタイエイテレンレワ、

十五　ヒトカツヤリニゴジウ。ヲヘヲガデエイヲレメタン。十六　エリツイニイッノモチヲタツ宇トテ天テンノカエウ（ヤキヤ）ケテ、ノ
イドヤビルデ山ニヨケテ刀ワケテデレノキヤニ　クイテ、リタタイガマヘノカエ　ヲカレレヨン。ソタイキヨハカラカデ
カラノユトウルタダケモノドテジウニ、デロニ　三ツキタン。○タマクエリガドウキヨリイノヨルバ　デレノキヤカ　マジヨン
ヲタタヤ、エリガトウテイ、ミレヤイニ、タミヲマタルガデイウガ。十七　ヘトレイヌニ、カラヨルレイヨユヨルレヨウヨハンド
ヤヘミレヤルンデイウ、ベツノ　アイリヤド、マタベツニ　ムカレノレイジンノキヨリ　イキガエテ　ミシレヤインデイウスヨン。
千
エリガイブニ、タ、イッタヤ　タタルガデイッミデウ。ベロガヘトレイウニ、レヤウテイノ　クレストドヤヘミレヤル。

二十一　ヘツトシ　エリコレ　イマシメテ、ヒトニツゲテレテ。二十二　マタイウニ、ニンゲンノムスコ（ヒトノクワ）カナラヅヲホコクルレミタタ、
カモトウルトシヨリ、マツリガミイノカシラ、サムライノキヤカニ　ハテラツテ　ユロサレヨン、タ、ダイ
サン　ニチニ　マタ　イキケルヨン。マタモロクニツゲテイウン、ヒトウシタガランデ（カナラズ）ホレヤラウ、ツトミテカ（イキガエヨンニチ三）
ナラヅ　ワタユレ　マカン、ヒジ　リノジウモンジ　ヒツレガケテ　ウニシタガヨン。ヲヨリトウノイノチスクヤ　二十四
レヨル　モヤ、
ランデ　ボンヤシヨルモヤ、カナラヅコレ　ウシ　ナヨン、タ、ヲヨリウレニ　ヨツテ、ノチン　ソンズル　モノヤカ
ナラヅユレスクヨン。二十五　ヒトカマチクテンガ　マウチテ、ドウステラツテ　デウシナラウノヲヨノヲキノカガ。二十六　ヲヨリ

ワレニ、ワダウリニヨツテハギカレヤシレヌモヤ。ヒトノクワンノムスコドウハ、テノチハ、マタレイノテンノツカイノサカミノテキヨルトキヤマタアノヒトハギテンデレヨ。三十七ヲンカミクニ　クニ　ミテン　マカドレナン。三十八カミクニミテンマカドレスルコトアルジクウテミテン。○コノイウルコトノカト、タイガイハチニチ、ヨリペテロヨシヤヨベノ多ヒキレシテ、サンニノボテイノヨン。三十九イノヨルバツテンカタチクワツレテ、キンヤシロキヒカリニ合シテ、タチマチニフタリノヒトエソトモノガタリレ、コレモセトアイリヤトヤタイル。三十一フタリヤサカテカラクレテ、エリノヨルサレムウチニスマレンヨンデショヤルーモノガタリレヤン。三十二シヨルレスルコトモノガタリレヤン。タヾ今マジヨンツリトウストジエクスイレヤン。サメテカラエリノサカヱヘ、マジヨンタノ

ツキヲルフタリノキヤカン　ミテカン。三十三フタリハカレヨルバペテロガエリニイツイズニレヨウ、ワツタヱコマニヲスヨ見ヱ、マクヤサンギンツクテンダ、ウンジンウニヒトツモセニヒトツ、カイリヤニヒトツ、ヤンドンドウレヲイハカナトテン。三十四サニモノイヤカイクモノカテリヲタイヲリテ、クモニイヨルバヲルレタン。三十五マタクモノ半カラコヘイデ、カヅテ三十六ヒギヲロテ、イブンニ、コレクムリウサルクハ、イツタカヤカレキケヤウ。マサニコヘハカヅルバ、タヾ、タヾ、ヨリキヨリヲタン。カノトノキデンノキカクチニヲテ、ミタルコトヤタレガニイツレラサン。三十七タヾクツグヒニサンカラヲリタルバタニヲホコカレイキカイニ、カヘツテウマンキヨノウチカラキヨリノヒトカビテイウニ、レヨウ、ダウデンクヲケガンクグ

ドイツ人ハ、ロシヤ人ノ、ヤウニ、ヒロイ、ヒロイ、ヤウニ、ヒロイ、ヤウニ、ヒロイ、ヤウニ

第九章

ユヽロタテ、ヱルサレム ムカテ井キヨ。 五十二 ウマヘノカヒ ツカイ

十ヘドンサワキヤケヲモテヤヱルサレ カヒ井キヨスノゾドウン。リノミマハサチヒトヤキ。イデ、サマレヤヒトノムラカヒ

モノ

スヘデ、カレガタメニレカウヨガ。タヾ ムラノヒト、ヱリガヲモテヤヱルサレム カヒ井キヨスノゾドウツコト、コレウケテラタル、

五十三 ヱリ ヱルサレム ムカテ井キダインデコロタテタツコト、

モ

デレフタリヤヨベヨハンタン、コノコト ミテイヅミ、ウンジウヤ、ウツタカヤ、カイリヤガ十キヤル ゴトシ、ヒマチキ、テンカラクダキ、

五十五

ソノヒトヤキ三十レヲキ スムミ。ヱリトンカヒテコレセンテイヅミ、イツタカヤドウノキモキヤガヤスレラン。ダレニン

トノ クウノ

ゲンノムスコヤキテヒトノ イノチ三十レラスミヤ カラン、タヾコレ スクヲンデドヤル。ヤツコドベツムラニ イデヤン。タヾ ミチ

コロノヲモヽチキガロヲスレン。 五十六 ヒ

五十七

ヲ十キヨルバカルヒトノイヅミ、マヤ ウンジウニレタガランデレヤビシ、マシカヒヤラウン ミンレヤイガ。ヱリイヅミ、ツヽチヤ

五十八

カナノカヘテンノトリスノカン、タヾミンゲンノムスコ ツゴロヤスンズルトコロナイラン。 五十九 ツイニ ベツヒトニ、イヤ、ワンシタノ

ヒトノ クウ

六十

ガテクンデイツミレヤイン。イヅミ、ウンジウヤサチヤタフン チ、ヲヤホウムテイデクヽヱルキクイン。ヱリ イヅミ、レニモノ

六十一

ンノンレニモノヤ ホウムテンコレレスムン、タヾイヤ、イデ井ケ、カミ クニノミチカタラン。ベツヒトノ マタ、ワンヤウノ

六十二

ンジウニレタガランデレヤビスガ、サケヤミンジョミヲ、イトマゴウイレ イデクヽ、ヱルキクイミレヤウレンデウニヨケタン。ヱリ

ソカイヅミニテ、レヤイヲイザリカツミテカトコレトンカヒテミルモノヤ カミクニ、サウヌサン。

第十章

第十章

一節

コノアトウシロヨリマタベツノレチジウデレショクブン カモテキフタリナイ ソノウマンカヒ ツカヘ、ドウシヤイアノ
ト井カンデカガヤシヲ見ル ムラ〳〵トコロ〳〵ニヤラキヤン。コツタカンカヒイガミ、ソノモヅクリヤ ジツニデケトウスガ ヒヨウニシヤ
イケ弁ルコヒニモヒクリノヌレコウイソノモヅクリニ ヒヨウニシツカテクイミシヤウレンデウヨケレワドヤル イツタカ
マヅイデヨレ、カヘツテアガイツタカツカヌヒツレヲホカミノナカンカヒイレヨヌカニ ニキヤウン。フタロ、ツシ、ヲノ
本ヲノ世モチイデヤスマン、ミチヲテヒトイキアイニヤムナシクレイギシヤスマン。タヾマノヤンカヒ イデンキヤヘ、
コノヤヒアノ子カトウヤヒンデイウ、ヒアノクワ アマナカヒ ヨラワ、キヤケイツタガヒアノ カナヅ アノヤニ

第十章

セニキヨクン、
トヾマヨン、アノナインドン アラワ マタイツタカドウンカヒ カヒヨン。マヅヒヤノヤトヾマテヨレ、カマノウシヤヲヨル テノノ
ダヒカダヒス、ケダンレヒヨウ シソノヒヨウゼンヲウヌテトヨル。ヤカラヤンカヒウツテヤスマン。マタマノダヒヨニイノ
ヨルワヨル コトノ アラワ、
デンヒトノドンイツタアウケトラワ、ソノウレヤケタイスカニ、カマノビヤウキレヲヌヤウジヤウレトラス、カニクニイノ
ツタンカヒチカクキヤウンデイウ。タヾマノダヒニイデン、ヒトノイツタカウケトラドンアラワ、キヤケホカンカヒニ
チノウイイデツケテイ、イツタカダヒヨノチリフクリマデン、ワツタカンカヒツキヨヌヤ、ナマイツタカニ タイレテホウキ
ヨトレヨン、ヤヌガヨンレテヨレ、カニクニイツタカンカヒ チカクキヤウン。ワガイツタカンカヒ イウン、カノヒヨテ

ムカレ　リトム　ヒトノ　キイバッヤ　コノ　グセコノキイバッニヒレテ三デワ　モタレルベシ。子ッテレル　十三　ア、コラッニヤウ、アベデエダウ、

モシイッタウチニ十キヤイルヲホヒゴトテ石スドンタ　グセヨミ　十四　ニデドン　アラワ、ヲホカレカラ　アラキ　コロモキ、

ドロ　ハイ　十カヱ　ヱイキヲテ　ッミ　クヤデヲタスガ。タバジミノタ、シヨル　ヒニ　テ石　スドンタ　グセコノキイバッヤイッタ、

タカキイバッニヒレテ三デワモタレルベシ。子ッテレル　十五　イヤシ　ヌタカ　ヲムヤウ、テン　マデン　タカビトウサ、カナラッチゴクニ

ヲトサレヨン。十六　ヲイブミ、イッタカキ、ヨスヤワンキ、イッタカステヨスヤ　ワンステ、ワンステヨスヤ　ワンッカタイルモノ

ノステルガゴトウン。十七　リレ　レチジレウミノデレヨコデカヱテキテイブミ、ウンジレウノ　ナニッイテマジモンマ、

デン　ワッタカヱキクレヤウン。十八　ヨリイブミ、ワ子ヤ　ヲニヤ　フデイノゴトテンカラ　ウテタンデミテヤン。カ今天　十九

ガイッタカヱトヱ　ホドコレヨン、ジヤ、マムレ　クダミ、テキノイキヲリマカレヨン、ヨンイッタカヱガイレヨヤ

ナヲン。ヤスガユウレイノイッタカヱフクレヨス、コレヤ　タノレミトリ　ナ、イッタガナ　テンニレルサッタイスコレヤ　二十

タノレミトス。アイヒキニ　ヨリヨ、ロウチヨヨデイブン　ニカミチ、テンチノ　ヌレヨノヨウス　セタイノ　チ、タノ　二十一

クミ、ソグリモノニカクキ、アカングミ　アラキミレヤイスヤ　ワ子ヤドウド　ニイドヤビル、コレカミチ、ヨタレヤルドヨンデルッケノ

レミレヤドル。二十二　ヨタレヤビタン。バンモッカミチ、カラワ子カヱ　ワタキヤイン。カミムスコ　レルベキモノカミチ、ベカリドヤル、カミ

チヽレバキモノカミムスコ（クク）バカリドル、カミムスコ（ケク）コレヲカラウレボレヤヤカレンマタレヲン。ヨリトンカエテ
デレカ〻ミテヒノカニイウニ、イツタガミテカスヤミヘキモヤ、メノサイヲノカ。ガイツタカエツケノイウニ、カノ
ンヲホキミン、サチシルレトヨウンヲホヨノイツタガミテカスミヘボレヤタガミテンイツタガキヤスキボレノ
ヤタスガキヤナランタル。○タチマチニボウヨレルレヨウノカツテ、タツキ、ヨリコロデ、センヤイ、マンヤノヨレヤビガ
ナガレノチヨビガヤンデイツトウタン。イブニボウナカエヨレルキヤイガ、イヤヤキヤレヨムガ。ヘントレイブニ、
マコロイツトウニレ、タマレモツバノニレ、チカラツクキ、コヽロザレマツタクニン カニヌレ、イヤガレヤウテイ、ツシンデ

ムツカサスワドヤル、カイジョ ビトンイヤトウノゴトクスヤウ。ヘントレヤスヤヨノカタトウン、コレ
レニミテクイキ、ベンン。サチ ヤウ、ナヲドウレギニナレタインデレ、ヨリンカエイブニ、カイジョタレガヤ。ヨリヘントリ
レイブニ、カルヒトヨカレム カラヨレコニ クダテイデ、イノドニカフテ、キンカイトテ、ウツヤンテ、イノドツイニイデ、イデ
ハンブンノレヨウスノコキヲキヤン。タマクマツリガニイノカノ ミチニレヨツタツレ、コレミテカラスギテヘツノヘニサタン。
ヤタレヒ ワイカノヒト、ヲノトコロニカフテ、カヲ、チカツキ、キヨカヘニミテ、マタベツノヘニスギサタン。マタサマレヤヒ
トノカツテ、レヨツタツレヨル ヤヤノトコロニイタテ、ソノヒトミテカラキヤケキモグリレヤタン。カタハラニイデ、クリ

カンダサケンハヲキヤマキヤイルトコロツヽヂドウキダモノ　ヤイニノラキ、トマイヨルヤニソウテイデ　三カガヱノ
三五
シヤン。ツグカサ、ワカレルバヤ、ニモンメノカネトテヤ又レニトラキヨノドト　三カンガヱレクイレンデイツヽニヤヒン
ツイヤレノカラウ、ワガマタキヨルトキヤサンカタレ　カヱレヨンダウ。　三六　ナマヨモテミデウ、ユノミツキヤリノウチ
三七
タレガノドニカフルノヒトノカイジヨトレヨガ。イブンニキモグリレヤクスヤ　ユレドド。　三八　ヨリヤイブンニ、イヤヤマツ
イデヱノゴトスヨタレヤン。マサニユキヨルバヨリムヲニサキ、ヨナゴノカツテナヤマレタドウノヤンカヱカレ
三九　ヨナイノ　ジンデ　ダウリ　キヤン。　甲
ヨレカウニヒヒガイレ　ウケトタン。カノヨナゴイモウトノヨテナヤマレヤ　ヨリノカレノレタニヨイキカレガモイウスキヤン。タヾマレタウイツカイノ

イキヨナレヤンレキテウンジウヤ、イモウトワンヒトリツカヲレメヨス、ゴロナカヱヨモランガ、ワントテガナイスンデイ、ツケノ
ヲナイ
テクイレンデウニヨケタン。　四十二　ヨリイブンニカ、マレタヤウ、イヤナンジ、ヨホユコトナレヨ。　四十三　ヒトツノコトベカリカンヨウト
レヨン、マヽヤ、カノヨイブンヨデ、ソテニトラン。○

第十一章

一節
タヾヽヨリ十二トコロニ　ニハイレ　ハテ、デレノキヨリ、ウンジウヤ、キヤレウニハイレヨガツタカ十ラカキクイレンデウノ
ニ
ヨケタン、ヨハンヤソノデレナラカキヤルコトレ。ヨリイブンニ、イツタカウニハイレヨルバカンイウ、ツタカチ、ヨヱ。

ヲルモノハウナレイト十ヘテンゴクイタヘシイノヲセランウチニナヨルゴトマタヂウチニ十ヘタイデチガテ
三
ヲヤビシ。ヒビニチユノ公マイワツタカニウタビミレヤウレ。四ガツミニエキタイレ、ワチンヲニカゲトウスヤエルシヨル
ユヨ、ワンヘドフヤサレルユトナカヒヒキミレヤウヤウ十、タヾワサスカラノガカキタイミレヤウヒタインデチガテヲヤビ。
五
サ。ヲリマタイウヘ、イツタカウチニタレガドンドレノヲテヨナカキテモトメテ、ドレヤモチニクレヲニカラキク。
六
イレドレノトヲサカラキテ、ヲチンマタウレヤゲルモノナインデイツ。七サチ。公ウチカラヘントレ、ヲンワツテラリナ、ナンレソナ
ナヤ。ジウ三ヤキタイン、ワント タヾグドミザンナカヨヲル、ケガヲケテモチトミレオサンデイウニ八ワガイツ。

タヲンカヨイウン、ドレカガヨサンレヨテヲケテトラサンカタンタイマン、ヤガソノレンニツイテモドルニツイテヲケ
テツカイブントラサンデレヨン。九ワガマタイツタカンカヨイウン、モトメレワキヤケヨヨン、タヾチレワキカケトスイタツ
レヨン、ジウタヾケヒラカレヨン。十ケダレヨリモトメルモノヨル、タヾチヲルモノトマヘイダレ、タキヨルモノニ
十一
ジウヒラカレヨン。イツタカウチニヲヤタルヒトノカヾテ、クロモチモトメラウ、イレクイルヤ、カイラウヲモトメラウカニ
ヨニカヘテジヤクイルヤ、カイラタヾモトメラウマムレクイルヤ。十二シカユトモレイツタカ、ヤナヤテン、クロノキヤカニヨ
十三　イツタドン　ミレヤビドレヨル
イモンクイヨスレテヲル、ベレテデノチ、ソノレイレンヤヨヨンモトメルモノニウタビミレヤウヲンデレヨン。

ミシェルは、ポケットの中の戦争を、ずっと、ずっと、ずっと

サチヲカツジ。○マサニモノイウルヲイモウトナカニキヨリノヲナゴコヘカケテヨリカヨイブンニ、イヤムマラキヤルハ、ノハ、イヤクチレプタル チグチサイワイノカシ。ヨリイブンニ、シヤウテイノダウリキ、マモヨルモイヤベレテニ

サイワイカシ タニノキヤイバサレカツマトウハ、ヨリイ、ハシメテイブンニ、コノカクヨノヒトヤマサレキレルレニ

ボレヤレヨスガ、レイジンヨナガマサレキレルレノ ホカニヤ クイラシ。ケダレムカレヨナヤ子ンワイノヒトニ

レルレト ナトウルトウリ、ヨノゴト ミンゲンノムスヨ ユノヨノヒトニ ナヨン。ベンミンノ ダジヨルヒニ ナンバウノ

ヲナゴ クウテイ カナラツ ユノヨノヒトンカヨ タイレタツキ、トガサダニヨン、ケダレヨナゴ クウテイ、ソロモンノ

ソグレトウスキ、タインデデノキヨク タラキヤン、カヘテ、ソロモンヤカウイナモノユマニヨン。ベンミンノ ダレ

ヨルヒ子ンワイノヒトカナラツ コノヨノヒトンカヨ タイレタツキ、トガサダニヨン。ケダレソノヒトヤヨナガカノ

タラヨスキ、ツニ ククワイレヤン、カヘテ、ヨナカウイナモノユマニヨン。ヒトロツケテカス、ヒニツノ ホコロニ

カイニヤガフノレタニヨカン、イマレロウタテイニサレヨン、ウチンカヨキヨルモヤソノヒカリニアレヨン。ヒトノ

ドウノカガヤレヨスヤ

ドウヒカヨルモノヤメドヤル、レヤユト、メヤスグナカラ、ドウイ、ペヒカレ、メ、マナカラ、ドウイ、ペクラナン。

ユヨニツ、レニツ、レデハ、イヤウチニカタイル ヒカリヤ クラガモン ナンナ。ソレドウイ、ペヒカテイチブンヤテン

クニガマンアラバ、キヤケイツトウアキテカニ十五ロウノヒノトイヤニカカ、ラレヨスト　ヨノモノ。イヒカイカル
アリスヒトヨリウツガイシ、ヒルマモンマジヨシレ、ミレヤウレンデ、キヤケヤンカヨ　ヰキダイニツキヤン。アリスヒトヤ
三ヘドンサワ、ヨリヒルマモンサチチヨツツカヨ、ミツラレヤタン。ウシウノイズンナカヨ、イツタカ、アリスノキヤカワン
ハカチン　ホカモテ　四十九
ハカチノソーキレニレカスガ、イツタカドウノウチボウジキカレキゴトミンテトン。カ、ヨロカノモンノキヤカ、
ホカ　四十
リトツクヨルモノウチヤツクタスヤカラシカヤ。イツタカヤカリヤイノモンカラホドコレトラス、キヤケモロヘノモン
四十一
キレニカシ。カ、アリスノキヤカ、ガワイヤウ、イツタカヤハツカ、ウシキヤウ、ヤサイゴトドウカラトツイダレカスガ、ギリ

ノダウリ、シヤウテイムヅウサレヨス　ノヨンデヨマカシ。　ノコキサンヨクンナ。　四十三
キヤカ、ガワイヤウ、ケダレイツタカガスキヨスヤヨリヤイヤノタカキクライ、マチノウイゴレイサツトウスバカリドウイ
四十四
ヤル。カ、サムライ、アリス、ジンイツツヨルモンノキヤカ、ワザワイヤウ、イツタカヤキヤウドミテシハカノゴトウン、リノ
カラ　ニレヤサトラシ。四十五カ
ウイユキスギルノヒトサトラン。ナニガレポウヨレハルレヤウコタヘテイズンニ、センセイカンイツマタワツタカ
四十六
ヤルコトノカシ。イズンニ、イツタカシポウヨレハルレヨウノキヤカワザワイヤウ、ケダレイツタカムボニヒトノウイ
四十七
ノステ、ドウシンノスタイスヤキヨイビレヤイヨグカサン。ガワイヤウ、ハカホギヤレイジンコロキ、イツタカマタリノ

ハカツクリナウキ、キツレテイツタカン ハカボギノレヤスヤ ウケグドウル レヨフコナテ ヨツテ カツタカ レイジン
ヨロキ、イツタカ マタリノハカツクリナウレヨン。カノユヨミレヤウニイ ノグレトウス イツヤルコトノカン、ワ子ヤレイジン、モツハノ
ナウドレヨル。四九　カノイシミレヤヤキ
テツカインヤキ、ソノ字チヨロサレヨスガヨヒ、ガイウケヨスガヨン ユヨニヤカイノヒラキ カラナマノカイダスノ
ベテノレイジンノナガラサツタイル チ コノヨノヒトンカユ ツミカヨランデス、カベリノチ カラハジメテ ザカレヤ
テラト マツリダントノナカナカユヨロサツタイル モノニイタテ、ワガマコトニイツタカンカユイウン、コノヨイドノ
ニツミカヨヨンダウ。イツタカヤ、ポウヨレハレヨウノキヤカ ザワイヤウ、イツタカヤ カクモノサスノタカトノ
五十二　五十一　五十　モシリノ

テドケテ、ドウレン ウチニイラン、イランデボレヤレヨスン ベミ ドミタサ、マサニコノユトイウル カイサムライン
フウリスノキヤカン、ヨリヨホコ コトバイヤレメランデ、キツト カグマウレ ハレメタン、アレカクレテマツキ、カレガクノ
ト ハ カツミテ、　ナヤマレイカスキ、五四タクミレハシンマツキ、コン　五十三
チニイウス カテ、ツミサンデ ボレヤレヨタン。○

第十二章

一節
ソノトキソマンノタミ カツマトウテ、タガイニクダミタダミルレヤク、ヨリイ、ヨコキデレニイジミレヨハツカリスノミキ
イマシミレクユレイツリジンガリ。タダレヨリタイル コトンデイツナイラン カトカクレンサン、マタカクイトウルコトノ
イチジン　ニ

ンデイツナイヲン カトレルレ イデヲンモン。三イツカクヰニ イツヤヤガテヒカリニキカレヨン、ナイザ グナカエ
三、ノスケテイツヤスヤ ヤガテヤンダンツギカラカタヲレヨン。四ドレノキヤカ、イツタドウコノ
ロキカトベツニ ガイスル コトナイヲンモノヤ クエイドレ ワガイツタカンカエイウン、ヒトノドウコロレヨス、
ヤカトベツニスベキ コトナイヲンモノヲヨノレナ。五タヾ ワガイツタカンカエ ヨノレ、ベキモン タレガンデイツ イビザキ
イウン、コレヤ コロレヨス カトヨクイツタカ チゴクンカエイレル モン、ワヲヤ マコトニ イツタカンカエ イウン、コレヤヨリノ
レヲイナヲン六
レヽクドヤル。イツヽノ クヲカ カニカチニフンレ ウラ子、ナヨ マダ レヤウテイノ ウマヘヲテ ヒトツンワスヲン。七タヾ イノ
ツタカヲヽノクリヨタイカエテレツタイン、ユヱニヨノレナ、イツタヤヲホエ クラカヤカマサトウン。八ワチヤマタ イツタカンノ
カエイウン、ヨヨリヒトノマヘヲテワンレヨウンデイツンレテヲン、ミンゲンノムスコマタンレヤウテイノツカイノマヘヲテユノ
レヤデレンデレヲンデンレヨン、九タヾヒトノマヘヲテワンレヨウンデイツンレヲンモノ、レヤウテイノツカイノマヘヲテ アタデ
レンデンレヲン。十ヨヨリヨトヘイツミンゲンノムスコヽムキヨスヤ、ツミヤユルスベヽ、タヾ レイレンソレテチガヲレヨスヤ、ツミノ
ヤユルサヲン。ヨノヒトジンイツタカカラミテヨリヤイヤ、クヲンプ。十一カエトヽゲラク、キヤノゴトヽ アタノヨンデヘトレヨガンデ
カンガヲキ。ヨノトキヤ レイレンヤイツタカキヤレイレ ワドナラカレヨンダウ。十二ヨノウイタミノウチノキヨリノヒト
ヲリンカヲレヨスイザニワンドノヨリワザ ワカスデイツケテクイレンデウヨクタコト。十三ヨノウイタミノウチノヒト
ヲリンカエイヲヽニレヨウスイザニイツケテクイレ、ワンド ノユリ ワザ ワカスイヲヽニ、ヒトヤウ、タレガワンマモリヤクナリ

各口傳福音　第十二章

十五
キヽイツタガヲボワカレヨミ。ヒリマタイブンニ、ツヽレミツヽレデ、ザイモツ弁ボキ、ヤノワサカヨヌ、マコトニ ヒトノイ
十六
ノチヤサン。ツイニアタタトリコトバカツタカヱイウン、アルマイグヒトノチカタヨタカニ、テクトウン、ツイニヒツカニヲ
十七
モテワヤヨモンマンデ、カヽミドコロ ナイラン、コレキヤレヨガ。スカスクドヤルンデイツ、ワクラリヲタイヒキヤンタヘ
十八
レ、ヌスンヒロクツケテ、ヤヨモノサンモツスベテアマカヽミベシ。タマシニアタカンイツ、タマシヤ、ナマクラヤヨナガ
十九
ダイヤヨルザイモツタクワヌタイン、ヤスデアノミカニ、ヲイキビタノレミヤウデイツ、タヽレヤウテイカレンカヱイウニ、リウ
二十
ミイナインヒトヤウ、ケフノヨルヤ イヤタマシイミノトラレヨン、カンシ イヤガソヤヱタイスヤ タレガモンナヨルヤ、ヲヨリ
二十一

ドクタリニザイマツデレ、レヤウテイノマヘワイケヤナインモノヤ、マサニコノゴトヲン。デレニアタイブンニ、ヲノヱヱニ
二十二
ワガイツタカンカヱイウン、ノチカンガヱヤ、ヲノモンカムガ、マタドウカレガヱヤ、ヲノキンシンキルヤ。タダレイノチ
二十三
ヤモノヤカタツトキニカヘ、ドウヤキンヤカタツトキニカン。ガヌルイ ミテクウサチヤアカン、ムツクリカヒヲサメラン、
二十四
クラシヲオリンナイラン、ヤスガンレヤウテイノコレヤヤヘミシヤイン。イツタカヤトリヤカキヤサ アサトウガ。イツタカ
二十五
タレガヨクヲホコモノカンガヱンドヤ空イツサレヤクノホドクワヱヨガ。ワツカノコトナンレヨスナランドン カラクナンゾ
二十六
ノコトウスカンガヱルヤ。ユリノ千三テクウ、キヤレミヲガ、ナンジヱヤン、マシシヒカン、ヤスガ、ワガイツタカンカヱ
二十七

イヅレノロモンガゴクサカンノバレヤウヅクレヲスヤコノハナノヒトツニカナラン。タカハタケノクサ、ケフヤカテハ
アキヤ、カマナカヨナゲラツテン、ヤヲマタシヤウテイノユレリツバンレミシヤイン、キヤレベレテカイツタカクスヨガ、
シレズイケラサルモノキカ。ヤツコトヲノムガ、ヲカムガモトミナ、マタキモガ、リツナ。ケダレスベテノコノ
ユトヤカイノウイカクトウルタグリノルイモトミヨスドヤルテンノチ、マタイツタカヤコノヌトイリユノカス
ヨノレレテミシレヤイン。タベレテニカミクニモトミレワ、キヤケズベテノコノコトイツタニスイテクイスレヨン。
イツタカヤスコレ、モラガリ、ヲノレナ、ケダレテンゴクイツタンカヨウタビミレバスマセニテンノチノウレヤルヲヘヒド

ヤル、アリヤイノモンウシテ、ホドコレスクレワ、ハルミオサンワクロソナヨミ、ツクレテンザイテンニタクワヨレワ、ウマヲヌテイノドヤ
ナカツカン、ムレミンヤンデオサン。ケダレザイノカツトヨロコ、ロニマタアン。ヲビイガマクナカヨクンキ、トロツケテヲヌテ
クツキ、ヒトニミレテンレ子ビツフルマイカラカヨテキヲルヌレマツキヨル ヒトノコトクス、
カヨヌガドモノキヤアイツキヤテ、トキマモトウス、キヤケサイワイノアン。ガマコトニイツタカンカヨイウン、ヌレノ
カナラズヲビクンキコレヤダイニツカキ、ドウレアツタカニウイツカイサレヨン。マタダイニダイサンヨルノトノ
キキテ、トモアノゴトレイツキヤドンサクアトモサイワイアン。コレンマタレハベレ、ヤノヌレ、イドナンドキ

キヘガレヨラサトデドン カラワ、キヤクトキ マモテ、ヤカカレ ユルサンタスガヤツコト イツタカン シカウテ マツキヨレ、タダノ
ヒトノ クラ　甲一
レシンゲンノムスエ ネボヨノトキニ カナヅキヨランダウ。ペテロガイウニ、ウンツウ コノタトリユトバ マウタカニ カイノ
甲二
ニヤリヲタイノカエイ、ミレヤイガ。ウンジレクイヴニ、ソノタスハ ソグレ レウタイガミイ、又レノヌベテノヤミジヨヲノ
サメラキ、ソヲタイノハンマイ ジブンニトラレルルモノヤ タレガヤ、又レノキヨルバトモカノヨコナヨスミテハ
甲四　甲三
トモヤサイクイ カノ。ココトニ ワガイツタカノカエイウン、又レノカナラヅコレ カゲテスベテノカルモンカモラレヨン。
甲五
タダカノトモキモ ナカエ、クヌレ子ノクレ カヨテキヨランデイツ、ツエ ヨケガヨナゴドモ カテハ ノデカデヨエノ
ヨル レヤク、カノトモノヌレ ウボヨランヒ、ハヅマンドキニ カナラヅキテコレキ、クカキ、レンズランモンノキヤカト
甲六
エノブンニナレヨン。ソノトモ、又レノコヨ、ロザレレテヨテテ、ソナヨランヨ、ヨヘセンレタガテン、カナラヅヨホコ ブチカテラツテハ、カテレト、
甲七
甲八
レラントモ、ブチニカタヨル コトヨコナヨスヤ、レウクカテラレヨン、ケダレヨホコカタイルモノニ ヒトヤヨホコ モトニヘ、
ブチイタラ
アタヨホコタノマツトウルモノニ ヒトイヨク イニヨン。ワガキヤウヌ、チノウイヒツケヨヌガ、ニヤツケテカラウ、ワガヨ
五十　カナラヅカヨル レイウケランデレヨン、
ノヅムコトノカガ。ヤスガマンヤカラヨルレイノカニ、ウケランカテヤナランモン、ソノトギマヨヌ マツキワコロヤキヤドサワノ
甲九　ヤケノ
ランガ。五十一　セカイニタイヒ
ガンガ。イツタカワンチノウイ　タイヨヌガキヤウンデヨモトウルエ、ワガカニヤカランデイウン、ヨカリ ヒダテルコトナノ
カ　カ

五十二
サンデドきゃ。ケダレナマカラアトヤヒトツゴミンヨラクカナラヅヒダテルコトノカン、三ツキヤリフタリトフカニ

五十三
ナテ、マタフタリヤ三ツキヤリトフカニナヨン。チヤソノムスコトヒダテヘ、ムスコヤソノチトヒダテヘハヤ

ヨメガデヤ　ヨメガデヤ
ソノムスメトヒダテヘ、ムスメヤソノハハトヒダテヘ、ヨメヤヨナゴヤドヨメトヒダテヘ、ヨメヤヨナゴヤドヨメトヒダケヨン。

五十四
モリマタタニノキヤカニツケテイデンニ、イッタカヤクモニレニヨコヨス三テ、キヤケヨホカタフリケサンデイツ、

五十五
カンナヨン。マタ三十三ノカゼクカスドットカッサリケサンデイツ、カンナヨン。ギリイツルモンノキヤカ、テンノ

五十六
サウイッタカクルベダヨノトキキヤレカラガマタイッタカモトコヽロカラキヤレダウリヤワカラ子。

五十七
イヤヽモレヒロヽミンドククンミンノスイテ、三チカラユキヨルバットミテドウレノガラス、ヨリテクカレイヤマノ

モリクノスンカエヒキソウテイデ、マモリヤヤマタロヽバシニワタキ、ロヽバシヤマタロヽヤニヨレンキヨン。

五十九
ガイニイタヽスエワカハラヨスマデンイヤカマカライデラン。○

第十三章

一節
ソノトキ弓ノスヅガイノヒトノヨテ、ビヤトガリヲエノヒトコロキ、ソノチマツリチニマジタンデイツヅタン。

二
弓ハトレイニ、イッタカヤコノガリヲエヒト、カノゴトウルクルンミヤクトウヽ、ソヨタイノガリヲエヒトヤカツミノ

マサルコトノカタヲデヲモトウ立。カミマカラン、タベガイツタカヲイウン、ツミクヤマンドンカラウ イツタカリヲタイ
三
カナズユゴトウシナヨン。シレカラカナカヲタレテヲリヒ コロキヤイル ジウ イチミヤ イツタカ コノヒトヤスノ
四
ベデノヌサレムナカヲスマトウルトヤカトガノワサルコトノカタンデヲモトウルヲ、カミマカラン タベウガイツタカカ
五
ヲイウン、ツミクヤマンドン カラウイツタカリヲタイカナラズヲノゴトウシナヨン。ヲリマタコノタベリコトバイウン カル
六
トトイチヅクノケブドウニウナカヲウヲトウル コトノカヲ、キテ、ナヲモンタズ子タスガトマイラシカラウ、ブドウ
七
ツクヤカニ、サンチンツヅケテワンヤキテ、コノイチヅクノケミテ、カ〈ツ〉テ、ナヲタベ子タスガトマイラシコト、コノ
ケキルゴトスノヨヤテカノチスヲヲキヤイガンデイツ。カマカラ〈ントレ、ウンジウ、コンドヤ ヌルキ クイミレヤウノ
八
レンデイツ、ワンヤマルマウキ、ケノ子ホテ、コヲイレランデイレ、カイニヤナヲンレヨル ハツ、カミンサンドン カラウカトキシ
九
十
スムン。○マサニヨヨヨル ヒニヨリヤイヤヲテヲレ〈ガタレヨルバ、カ〈ツ〉テ、ヲナヲノヲテユウレイニジウハチ子ン
十一
ツカラサツテ、ドウン マガテキヤレンノボヒオサン。ヲリコレミテぐワクンデヨデ、ヲナヲ、イヤヤビヤウニハンレヤイン
十二
ンデイツ、ウレニテウツキヤケタコト、キヤケマツトウバナテ、レヤウテイサカヲホタン。ヲリヨヨヨル ヒニヤウジヤウレヨル
十三
レヤコトノカタルコヲニ、ヨリヤイヤノツヤドリドウドイカテタミツヅケテ、ヨノレヲトサンデサワ、ロクニチカテ、キテ

ヤウジウサレスガ、ヨヨヨル ヒニ キヘスマンデイッヤン。十五 ヒレウノヘトレイブンニ、ギリニ イッルモノヤ、イッタカヨノ、
クヒトヨヨヨルヒニ ウレ ウサギムマムマヤ、カラハンキ ソウテイデミッ ノマサンガ。十六 コノヨナゴ、カベスムガ
ワイカル クロガ
ムスタヤスガ、カ六スジウハチヲンサタ ヨニ、タ六ッテドヨル カニ ヨヨヨル ヒニ コノ タベタイス ハンサレ、アドギ
タベミットウスフカレ、アドヨタレヤ
十七
ナイヲ。イ、ハテ、テキタイレヨルモノキヤカソヨヤウ ハギカレヤノカテ、タベ タミノキヤカソヨヤウ、ヨリ ヨコナタイルモ、
十八
クヨホヒルコトノ ユヨミ、ヨロコバナイ ナラス、○ヨリ マタイブンニ、カニクニヤノヨトニキヤガ、マタノヨノモノニヒレノ
レヤニイノクニヤ
十九
レヨミ、マサニ カスレノサヲノゴト、ヒトトテニヨニ ナゲウツ、ツイニ 三六ヲホケト 十六、テンノトリン ヨダノナカニ スマヨン。
ウイ

二十
マタイウニ、ジヤウテイノクニヤノタモノニ ヒレルヤ、マサニ ミキ ゴトレ、ヨナゴトテムギノユサン ヨスノウチニ カクキ、モロヤ
二十一
ビッスイク ナヨス マッキヨン。○ヨリヤマタムラグセコニトヨテイデヨレヘテ ヨルサレム ノゾデウタッキヤン。カルヒトイウニ、ウンジウ、
二十二
二十三
ヤ、スクリベキモノヤイケラサミ。イブンニ、レバサルジヤウカラハタラキ イレワ、ケダレ ワガイッタカンカヨイウン、ウチニイ、
ボシヤン
二十四
モトメイスンモノヤ ヨホサン。ヤノヌレウケテジヤウ ミッキテアト、イッタヤ ヤガテホカナカヨ タッキヨテジヤウウリウン、
二十五
ジウサリ、ウンジウサリジヤウカケテ、ワッタカイテクイレンデイッ ヤンタイマン ヌレヤカナラッ ヘトレ、ガ イッタカレ、
二十六
ランスガマノヒトガヤランデイウン。イッタヤ マタイ、ヨコキ、ウンジウノマヘヨテワッタヤ ノデカデ、ワッタカチマタ

ナカユウシレウノマタナラカキ（ミレイシンデイツ、タ、ヌレカナラズフンイウシ、ワガイツタカユツケテシレラレヨ、ワシヤ
イツタカマノヒトガヤラレシ、ナ、カ、カクヲコナヨル トモガラ、ソヲヤウレワシカテカカテ井ク。カノトキ イツタカヤカテ
カ、ラスハ、イサケ、ヤコベト ソヲタイノレイシンダイシカミクニ、ヲス、ミテ、ドウレヤイシホカシカユヲレドケラレヨシ、カマナカユ
カナラズナキヤヒヘガチ、レヨシ。カガ カラシ、イ カラシ、キタカラシ、ハイカラシヒトノクシデレ、カミクニヲテ
フルマイニ ツキヨシ、カヘテ、イツシカト ナトウスガヲヒ、イツシサチナテ、マタイツシサチナトウスガヲシ、イノ
ツシカトナヨシ。ヲノヒカズノフカスノヒトノキテ、ヨリシカユ、ユマカラハナレテ井ケシデイツ、ロデイヤコロサシデ

カラヨツユト。イブシニ、イツタカヤマツイデカノツチニツケテレラス、ワシヤケフ、カキヤカシマジモシウヲテイダキ、ドウシ
ナウキ、ダイサンニチヲテワガジウウレヨ ナヨシ。ヤスガケフ、カキヤカシ、カサテシワシヤカナラズニグテカツキヨシ、ケダレ
レイジシホラズタ、ヨルサレム グヤヲノウチニナヨシ。カ、ヨルサレムヤウヨルサレムヤウ、イヤ、レイジシコロキ、イヤニワザ
ツカタイルモノキカイレシ、ヤイナゲテカテヨル、イツクカヘシワシヤイヤクカツニホレヤレ、メドリノクウヨデハ子イレタ
ナカユカツニルガゴトクヤスガイツタカヤ ウケグマシ、カヘテイツタカヤカレトウサ、ヲ子シマタマコトニイツタカシカユ
イウシ、ウレウノナタノデキヨスヤ サイワイカシシデイウルトキイタラシカイカ、イツタカヤ ワシニヤナラズ。

第十四章

節

タヽヨヨル ヒニ ヨリヤ フリヽス カレラノヤシカヱイデ、モノカヤンデ見バ、ヒトノアレウガ、ヨルコトノアタヽカ(少)テ、二

十ガレハレヤイレヨルヒト カレガ〳〵ヨタヽ。ヨリポウヨン心レニヨウ、フリヽスノキヤカニシ ツゲテイウヽ、ヨヨヽ 三

ハヒニヤウレヤウレヨス ボウニアタヨニ、キヤガ。ソヲタイモノイヤン。ヨリツイニアノヒトソウテヤウヽレヤウレヤラキヤン。四

スムニ スヤ子。

五

アタヽヲタイシカヱ ツゲテイウニ、イツカウチノヒト、ウレウサギムヤカテ、ヨヨヽル ヒニカヤ十カヱ ウニテ、カラスヽコレ

ヤキヤケヒキイダサンスヤタレガ。ヲノユトノタイノヒトヤコトワリ〳〵トレオサン。ヨリキヤクノキカタカキクイ

六ソノヒトヤコノコトキ、七

ヨヲビトヲヨスニテ、タトリヽユトバレカヤタカシカヱイウヽ、ヒトノイヤ子ビツノアルマイニ ウツヽガイレ〳〵ドンサウ、カニサニ

ヨイキヤスマヽ、ヲノラクウイヤヤカタヤトキヒトノウツヽガイサレルコトノカテ、イヤンカレン ウツヽガイレヨル又レキテ、九

トコロコノヒトニユズテクレンデイツ、カヽサワイヤハヂカレヤレンモトコロニカヤヲヤヲヤ。タヽイヤウヽ、十

ガイサレ〳〵トンサワンモトコロニ イデヨイレ、イヤウツヽガイレヨルヲレキテ、トレウビンカヱ イデクイレンデイツ、

カヽサワマヽヨン ダイニツキヤウスガマ〳〵ヲテイヤ、ホマレノカヽ。ケダレドウレヤイタカビルモノカヤヲヤヒタ、十一

ヒ、マタドウレヤイヒタスドウルモノ カヤヲヤタカビラレヨル、ヨリマタウツヽガイレヨル又レニツゲテイウニ、イヤ、十二

ヒルマ ヨサンデ フルマイシヘドンサク、ドシ、キヤウダイ、ワイカ、トナリノ ワイケヒトノキヤカ ウツガイレヤスシ、マタ孔ノ
タガ ウツガイレイヤニ カヱレ、ヤサチニデヲレトウン。タヾ イヤアルイレヘドンサウヒンソヲ、ヲトロヲ、ヒサナイガタカ、
ヨデ、 十三
ミクラタカンダイン ウツガイレ、カンサウイヤ、サイワイヱルベシ、ユツタカヤ イヤニ ムクヒオサンコト、ギナルモンノイキガ、
ヱヨルカギリイヤ、カナラツ ホウビレムクウラレヨン。○ マジヨン ダイニツキヤウスガキヨリコノコトキヽ イヂンニ カニク、
十五 九
フルマイレヨル
ニヽ モチカムル モノヤ サイワイヱワヘヨサ。ヱリヤ イヂンナカヱ、アルヒト ヨサンデヲネ フルマイレヨテ、キヤクヲネヨ
十六
ナヒフルマイトキナタコト
ウツガイレ、ユウバンノトキトモ ツカテ、ウツガイレヤイルキヤクニ ウニケテ、ノヲンタイレヨリガタゴト ナトウノ
ビレ、ミンレヤウキ クフミンレヤウレンデイツヤン。キヤクノキカ ソタタイイツキツニコトワリハジソタン、キヨリヤ、ヨン、 コトワタン、
十八
ヤケフ ハタア カウタル、カナラツ イデコレミル、ワタンニ ヱルキ クイミレヤウレンデイツ、ニヤキヨリヤ、ワヤウレイツヾ、
十九
カウタル、カヱ イデコレコロム、ワタニヱルキクイレンデイツ、ニヤキヨリヤ、ワヤ子ドシレヤルヱニクヱルヒヲデイ。ヤ。ドモヤ モドデキテ、レヨジンニコノコトウ、
二十 二十一
ミヨケタコトレヨジンヤハヲタキトモニイツケタ、イマホカカヱイデグヾヨノヲネミチンレヤウジ グヲ カヲントヲテ、ヒシソヲ ヲトロヲ
ヒサナイガタカ、ミクラタカン ツカイレ ユマンカヱ ソウテクラ。レヤツコトトモノイヂンニ、クンジウノヲ仝 レタガヤビタス、
二十二 二十三
ガ、ニヤヘンムナレトコロノ カン。レヨジンヤ トモニイツケテ、ダウチウン、マレウチナカヱントマイテイデ、レイニノ

リウテキテ、
クラレシテ、クメニ三ヶ月デスケダレ ガイツタカエイウン、サチヤタウツ、ガイシヤルモノヤ、キヨリヤテン、クアルマイ
二十五
アジワイシレミラン。ソノタミノキヤカヲホコレ ツレテイデ、ヨリドウ ウツキヤイキ、コレニツゲテイウン、ヲヨリワン
レタガテ、ヨダリノヲヤ、トジレクス、ヲケガヲナゴ キヤウダイ、マタドウノチヤカワンマレニ ムヅウサシドンアラ
二十七
ワ、ワデレナレヤオサン。ソノジウモンジモツタレ ワンシレタガヨルモノヤ、マタ ワデンレヤ ナラン。ケダレイツタア
二十八
ヒチノトト、
ウチニタレガ、タハツクヨル カンガエドンアラス、アニサチヤタ ヨイキツカイハサンカタサ子 ウサレヤジヤウジヨ
二十九
ナサレヨミ、ヨリタウ子ゴバリツデアト、ジヤジヨナレヤオサンドンアラウ、ソバヲテミテ ヒトリバヲテ ミテ、 三十
ツルモノハウスワイシ、コノヒト

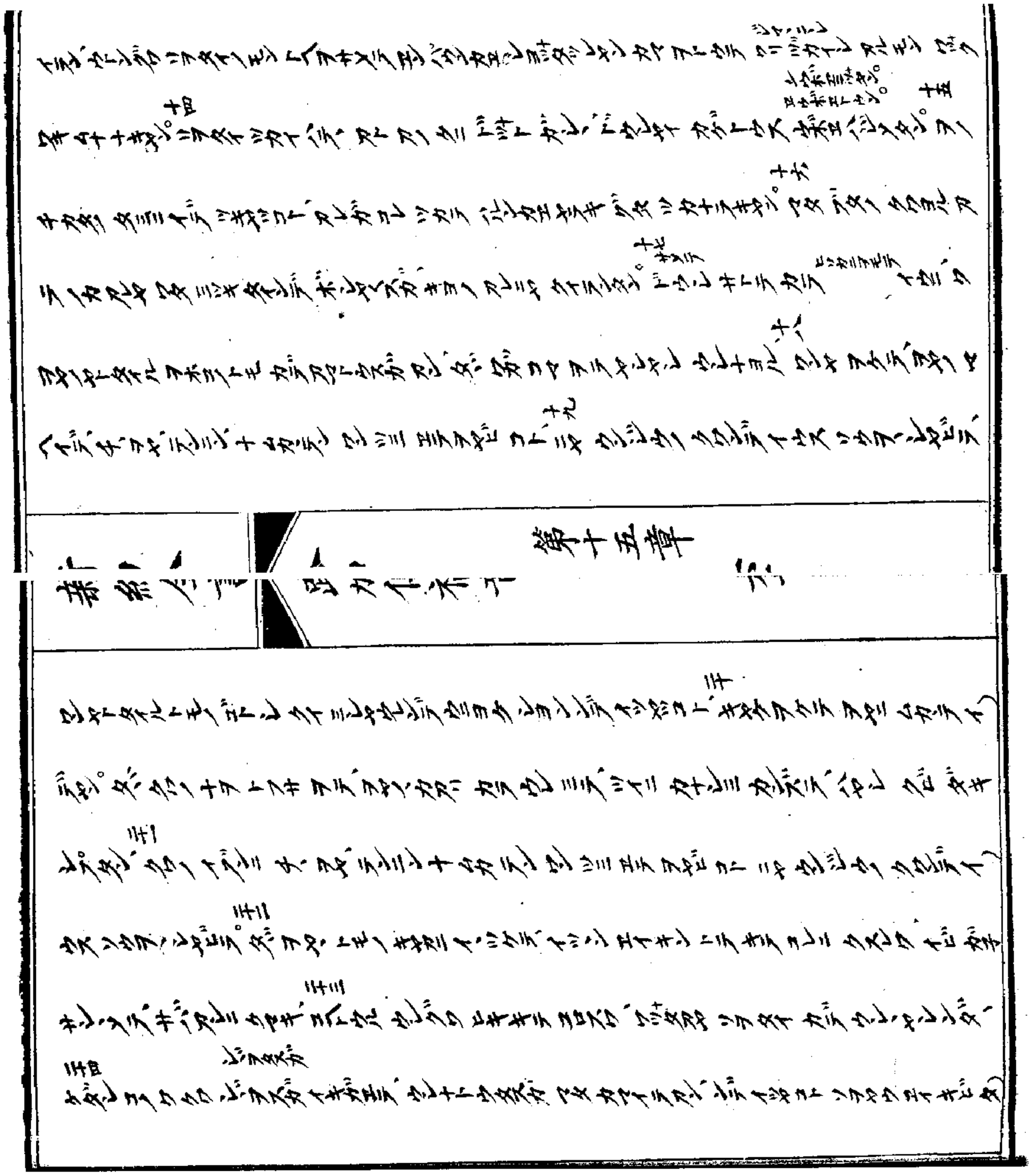
第十四章

ドギメヤ ヤラン
三十一
ツクリハジメテジヤウジヨナレヤオサンデイウン。アルイワ コクワウベツ クニノ ワウト タ、カヨンデ、
タ、カヨガイデルバ、アニサチヤタ
エイキ、イチマンレヤイニ マンニ テキレノ ナヨミンデ サクダンサ子、アン ナインドンアラス、
十ランドンアラス
三十二
ヲトヨテ、コヘキカキヤラキ、ワガブモトメヨン。ナマノゴトレ イツタアソヲヤウノヲデンアルモン ステランドンアノ
三十三
ラウワデレト ナラン、マアレヨマヅヨタレヤン、タ、マアレヨノアジワイウンレナテドンアラス、ヲヨレヤイアンバイノ
ヒキヤデドレヨル。
三十四
レスムガ。ハタケニン クツゴヨニン モチニラン、ステヨン。ヲヨソキ、ベキミノカスヤキケワドヤル。○

第十五章

一節　リレジヤウナウガニイン ツミ モノ キヤカン ヨリカエツキ ヨレヘガタキ、タイデレ、ニ ヤハト フタリス、サムライノ
キヤカン コヘ仕シレ、コノヒトツミモンウケテ、マジヨモノカムンデイツヤツコト、ヨリ三ユノタリコトバイウ、イツタカ四
ウチニヒトノヨテ、ヒツジヒヤクツカナテ、ソノヒトツウシナテ、キヤレクジウクノハルナカエヨキ、ウシナトウ
スタツチテ、コレカマイヘタインデボレヤサ子。五トマイヘヨビドンサウキヤクウレヤレカタミテ、六ヤンカエモドテ、ドレン
トナリノヒトンヨビカツミテイブンニ、サイワイニウシナタル ヒツジ カマイタコト、ワレトマジヨン タノレミウ。ヨロコビヤウ。
ヒガイツタカンカエイウ、ツミヒト イチシクヤミ カテタミドンサウ、テンノシ カナテツイツウレ、ヤレミシヤイン クジ

ヨイヒトノツミコウクイサンスガタノヤカマレ。
ウクノギアルヒトノハツミ クヤムスニヨヨバンスガタノヤカマレ。アルイワヨナヅコカ子ジウマイカテ、ソノヒト八
ツウトキ、キヤンロウツケテヤソウレ、イサイニタツ子テコレ カマイヘタインデボレヤサ子。九トマイヘヨビドンサウ、
キカケドレントナリノヒトンヨビカツミテイブンニ、サイワイニウトキヤイタル カ子トマイタコト マントマジヨン。
十
ヨロコビヤウ。ガイツタカンカエイウ、ツミヒトイチシクヤミカタミドンサウ、テンノツカイノコノゴトレヨロヨノ
ビミレメイン。十一コヒノカン。○マタイブンニ、カルヒトノフタリノヨケガンクヨタン。ウトンクヨヤニイブンニ、チヤ、カサイワニ
クイヨルズンウタビクイミシヤウレンデイツヤツコト、ヨヤノツイニカザイタテ、フタリニクイタ。十二カトヤヨホコ上八十



二十五 ノレダン。ソノキヤクレハルナカエヲテ、カエタルバ、ヤニ チカクナヒドンサク、ナリモンヲドリノヨウスキ、トノ
モヨデキテ、ノヲノコトノアガンデイットウタン。二十七 ヤツナトノカヘキテ、ヲヤ、サワリヤナインタコト、コヘトウルウレノ
グワコロキユワヘレヤンジデイッヤン。二十八 キヤクレヤツイニイカテ、ヤチンカエ ヤキイデイスン。ヤツコトヲヤノドウシホノ
カノカエ イデ、テ子ニソウダンレヤン。二十九 キヤクレヲヤカエイヤニ、タ子チン カラガヲニゴタクレ、スベテヲヤノ
トツケリムカン、ナヲヤダヨサルヒツジグワ ウタビ ミレヤウヲン、ドレト ヲイキビレヨン。三十 タ、コノイヤクヲ、
バカケヲナゴレ カザイクワイツクキヤスガキテカラキヤケ ヨレガタノニ ヨヘトウルウレグワコロキ、キガ。

三十一 ヨヲノイブンニ、ロクワ、イヤ、ツチニウントトモニヲル、クガアルウサ イヤモンダウ、タ、コノイヤ ウトレ、タイ
キ、ウレナテマタトマイテアン、ヲノヨヲニ ヲイキビ ヨロコビ ワドギダウ。○ 三十二 ヨタレヤル。

第十六章

一 ヲ引ソノデレニツデイヤ、ナニガレ ワイケヒトレウタイガミイノヲタスガ、ヌレノ ワガヤニデヨヌ、ツゲラッタル
二 モン。ツイニコレ ヨデイブンニ カセ カラキヤスヤノヲガ、カモトウルキヤウ モチキテサンカヌスヤ、イヤ、ナマカラ
三 ヤカモテカスヤンコト。レウタイ ガミイヤ ヒツカニヲモノテ、ヌレヤ ワサツケタイルレヨクマイトテ、タガ〈ヨ

第十六章

第十六章

スニチカラナイラン、モノコラヨス八ギカレヤン、コレキヤレヨガ。三
マイトテノアト、ヒトマタロンソヤニウケトヨ。イレテレヨ。五ツイニ又レカラカト穴ヒトぐヨデキテソダイイチニイ、
ヤ、ワヌレカラキヤサカトウガンデイットウタン。六ヒヤクカミノアンダンデイッ。イヴンニ、レヨフコガチトテクフ、
ハクヌエイキ、ゴジウデンレラス。ベットウテイヴニ、イヤスイキヤサカトウガ。イヴンニ、ヒヤクマスノムギ。イヴンニレ
ヨフコガチトテクフ、八チジウンデンレラフ。七ソレコノワチウソレウタイガニイ、ソノタクニ八九ニヨッテ、
ヌレニホンヲカタン、
ヌレコレホンヲキタン、ケタレコノヨノヒトソノクナノウチニヒカリアキラカノヒトヌカリグレトウン。九ガマタイッタ、
アンカエイウン、フギノザイレヤイドウノドレムスバレヨン、アンサワフデラッタイルバレヨアレガイッタカギリナイン
スマイジョンカエウケトヨン。スコレンコトチウニレヨスヤマタヌヒサルコトチウニレヨン、スコレ、コトフギニレヨスヤ、
マタヌヒサルコトフギニレヨン。イッタヤフギノザイ チウニサンドンアラフ、タレガイッタニマコトナタカラ
タノムガ。マタベヒトノタノダイスフチウニサワ、イッタアドウノモンタレガイッタンカエヤラキタイヨガ。十三トモ
キヨリフタリノレヨジンニツカレルコトナラン、タダレカイニヤコレキラテカレムリウサレヨン、カイニヤコレニキモ
ジレス
ヨスカレカルンジヨン。レヤウテイニツカタヒ、ザイニツカタヒレヨス、フタツカチマッタウサン。ザイ弁不ルコフリ

スノキヤカコレキヽカザマイレヤン。十五 ヨリカヽタカン及ツゲテイウン、イツタヤヒトノマヘドウノギリカラキヤスガレヤウテイ
イツタカマロシテミンレヤイン、ケダレヨノヒトタツトブルコトヤ レヤウテイノニクミミシヤイン。リツポウンレイジノ
ンンヨハン マデン トヲテヲタン、タヽカノトキカラカトカミクニノヒツタイテイデ、ヒトヽグハタラキスムン。十六
十七 マツナヤイレヨスガリツボウノヒトウツケノスタレヨヤ十八。
ラシチノスタレヨスリツボウヒトウツケノスタレヨスヤカヤスレヽコト。ヲヨリトジイダキベツニカマイヘドンサワ、十九
ミツツウレヲン、ヲヨリヲノイダキヤイルトジチビツレヘドンサワ、マタミツツウレヲン。○十ガレワイケンキヨヲテ、二十
カカギンゴヤサルスクンキヽヒジヲホルマイレヤン。マタヒツヲモンヲテ、十ヤラザロ、ドウイペカサイデ、ワイケンノ

素絲全言

足カ作法 第十六章

二十三

キヨノジヤウノマヘニ チントウスハワイケンキヨノダイノレタクダケモン子ガテヤレヤレヨスノガヨン、イヌンマタキチ、二十一
ソンカサ十三ヨン。タマクリノヒンツヲトレヽテノツカイウレトテ、刀ヘスムノフトコロ十カヨイテ三レヤヌン。
ソノ
マタワイケンキヨレヽホムタコト、チヨク十カヨクルレミ ムケテ、ソ ムキヤケテ、トスサヲテテサロカベスムノフ 二十三
コヤ二十四
トコロニヲテミテツイニヨベテ、コノマイヨルヒノ ムチワンヤ クルレドウコト、セツヲヲカベスムサリ、マンカヒミヨレノ
ヤウレ、デザロツカテ、イビノサチニミツツケテ、フレタスダレク十レメテクイレンデムミヨケタン。カベスムヤイ、ミレノ 二十五
ヤイニククヽ、ホヲヨヲスハ、ヤカイニイキテヲタルトキイヤヨイトコロノカテ、デザロヤマカクナインタン、十マカレナダサミ

タノレミ、イヤ、クルレミ、ハケヨン。モロ〳〵ユノコトノホカヤ、ワツタカトイツタトノ タチカニフカサル フチノアテワタカ
カラカマシカユ ワタリボシテン ワタラン マクカマ カラ ユマシカユキ ボシヤテン クタラン。
カライツタカシカユ ワタリボレヤスヤ クタラン、マタイツタカ カラ ワツタカシカユキ ボレヤスヤ クタラン。イヂミヲノ
三三、ダウデンセンヅヲ、テザロヲ ワヲヤノヤシカユヤテレ ミレヤウレ、キヤウダイコ ニン ミテ、レヨノユレ カラヲス、ワツタカ
コノクルレミ バツトコロシカユ クナ。カベラムヤイヂミ、ワツタヤモセ カヒ、レイジンノキヤウシカユコレキク
ベレ。イヂミ、センヅヲカベテ入ム、カニヤカヤビテン、モレレヂヲス ハチカラキヨノ イヂデ、カレ ミテ、キヤケクタムン。イヂミ
モセンレイジンノキカントキンド、キヨノレヂヲスカライキガユテン、カレヤヒキ ヲス、ミテレラン。○

第十六章

第十七章

節 ユリデレノキカニ イヂミ、ソムクノコトノカスニノガレラレスガ、コレ ナレヨルモンヤ ハレレヨスヤ ヲヂクイ。ハスイレクビニクノ
ンキ、ハミンカユ ヲキナゲレヨスヤ コノコサスガキカキヨリムキヨスヤカマン。ドウレヤイツレミニドウ。キヤウダイ イレレヨス、ワヲビ ケクノ 二 三
イヤミミユヘドンサワコレセンテヲサンテ、サイワイニクヤミカラタミドンサワ、コナイレフ。イチニチレチドツミ 四
ユテ、マタイチニチレチドドウハキヤイキ、ワンヤクヤドウンデイ、ドンサワ、コレノガレクドウ。○レイノツカイノ ユウクイハキヤイキ、 五
ハンウンカユ、ワツタカレンズルトユクユテクイミレヤウレンデハヨケタコト ハレハノイヂミ、イツタカヤレンノ 六

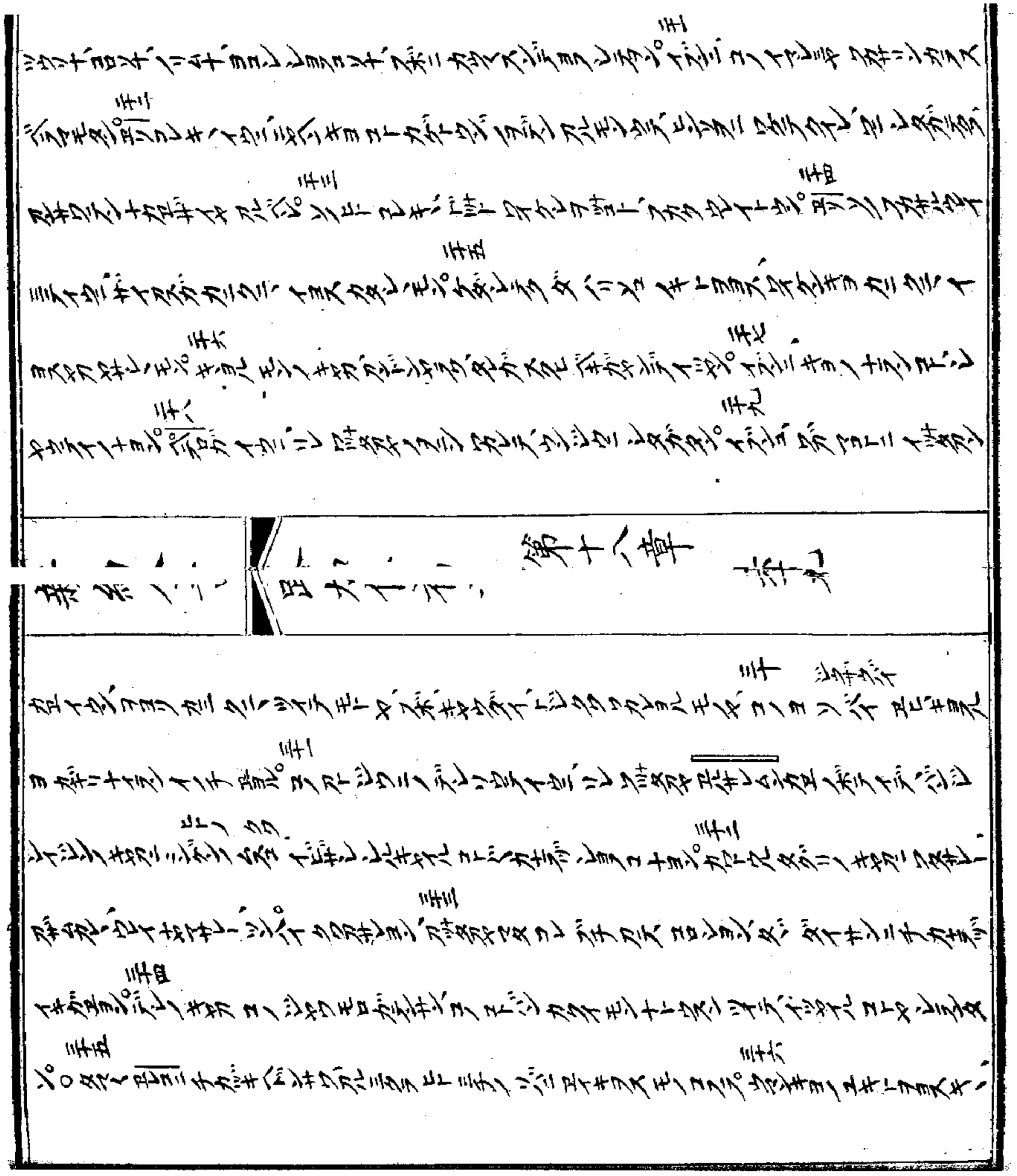
ズルトコロヲ、カヘレノサヂグノホドヤヲ、コノカイレケニ、子ノグ、ウミカヱ　ウヱレシデトヅケテヲ、
七
キヤクレタガテレヨン。イツタカウヲ二キヤクヒト、トモノカラヲ、タタガヤキ、ギウバツカナテ、タカラカヱテキテ、
クシトモス、
キヤクイデ、ダイニツキモノヲスンデイウミ、カニ、ベシテ、ワタシニモノレコテ、ヲビクンキクニツカヲヲ、ワガモノカデカノ
ライヤモノカデンスムンンデイヤ子。トモヤトヅケミンレタガドンサウ、ニヘイノコトノカミ、ガヲモライニヤ　十イノ
十イツタカンヱノギド、
ニン。十マノゴトレイツタカン、イヘツケタイス、コトグシレハテシ、ドウレヤイヱキナレノトモデイ、レヤスヤンレヨクノ
ブンノカキヤイスガリドヤタイル。十一
ブンスワド　ヤタイス、ガリド。タマくヱリヱサレムカヱ井キヲルバ、サマレヤマタガリニヱノチカタトヲテイデヤン。

十二
ヒトムラニ　ヱチイヨハバンレクミンイツキヤタン、トモニクンキヤカ、トフサニタヱキ、ヱヘカゲテ、ヱリセンセイ、マンキモグノ
リンレヤレクイミンレヤウレンデイツヤン。ヱリ　十四　コレ　ミテくウ、イツタカイデ、ドウンレヤイマツリガミイニミンレテ井ケンデイ、
ツケタン。タくイデ、井キヤ子ブクトモニキレニナトウン。ソノウチノキヨリヤドウナウトウス、ミテ、カヱテキテ、ヲホ
十五　十六　十七
ゴヘレレヤウライホンテ、ヱリガカレノレタミ　ウンデ、スデヲ、ガヲヲタヒビルレディツ。ナヲコレ　サマレヤ　ヒトヲタン。ヱリ
イデンニ、キヤレ、キレニ　ナトウスガンレウニンヨンンテイ、ソノクニンマニヲガ、コノタビ　ヒトノツトニヤ、カヱテキテンレノ
十八　カヤトウル
十九
ヤウライホンヨスヤタガンミテン。ツイニカノヒトニ、ヲケレス、イデヨタレヤンデイツ　レンズルトコロスヤイヤスクタン。○

ドカイ平原の中央部、ドカイ山脈の西麓に、ドカイ市が位置する。ドカイ市は、ドカイ平原の中央部を流れるドカイ川の河口に位置する。ドカイ市の人口は、約三万人である。ドカイ市の主要産業は、漁業と農業である。ドカイ市の港は、ドカイ湾に面している。ドカイ湾は、ドカイ平原の東側に位置する。ドカイ湾の水深は、平均して十メートルである。ドカイ湾の海流は、北から南へ流れている。ドカイ湾の潮汐は、一日に二回である。ドカイ湾の潮汐の差は、最大で三メートルである。ドカイ湾の海水温は、夏季には摂氏二十五度、冬季には摂氏十度である。ドカイ湾の海水の塩分濃度は、千分の三十五である。ドカイ湾の海水の透明度は、夏季には十メートル、冬季には五メートルである。ドカイ湾の海水の色は、夏季には青緑色、冬季には灰色である。ドカイ湾の海水の臭いは、夏季には磯の臭い、冬季には腐敗臭である。ドカイ湾の海水の味は、夏季には塩辛い、冬季には苦い。ドカイ湾の海水の音は、夏季には波の音、冬季には風の音である。ドカイ湾の海水の温度

ソンスルモノヤコレタモキマツタウレヨン　ワイ　ヌカ　ヌ　ヌ　ヌ

ドウタノデ、ギトコレヲンデイツ、タシカルンジテ、ユエニ|ヨリヨノタトリコトバイウン。十ニシテテラカエノボテ
イデイヨン、キヨリヤ|フワリスニヤキヨリヤジヤウナウガミイ、ソノワリスヤドウキヨリタツ、イノテ、レヤウテイ
十一
サリ、スデヲ、ガフ、ダヤビル、ワレヤ|ベツ|ヒト、カワトウヤビン、ギナインレトラビラン、ミツツウサン、マタコノジヤウノ
十二
ナウガミイニニヤビラン。レチニチノアイニドレヤウジンレ、スベテノアルモンジウカラヒトツトテホドコキクイヤビン
十三
ンデイツヤン。ソノジヤウナウガミイトフサミ タツ、テンニソウキヤゲヨスウミサ、タベムチウ、タウト、レヤウテイサ
十四
リ、ワレツニアルモンヤツコト、キモグリレヤレクイミレヤウレンデウニヨケタン。ワガイツタノカエイウン、コノヒトヤニタダテカエテ、
アノベツヒト、ヒンテニデウ、ギニナトウン。クダレドウレヤイタカビト、ヒクヤ、ナサレヨン、マタドウレヤイヒクノ
スドウ、モヤカナテツタカビラレヨン。ヨノベヒトノカツテワビソウテ、ヨリニナデスサレヨンデ、デレノキヤカコレミテ
十五　ヨリコレトデキタイレンデクダン。
十六
アノヒトセンタン。タベ、ヨリコレクンデヨデ、イブンニ、ワビヤウチンカエツキヨススルキ、ハツトソナ、ケダレカミクニコノゴトウノ
ベテコノゴトウン。十七　ゾンレヨスガスノ
スガモンドヤル。ヨガママニイツタノカエイウン、アカングノゴトレカミクニ ウケトランモヤ、キヤレンコレニウチイデヤナノ
コロレ　ヨテン
十八
ラン。十ニガレツカサドリノヒト、ヨタレヤルレヨウ、ワレヤノヲドンサワカギリナイランイノチエヤビガヤンデイツトウノ
十九　ニナ
タン。ヨリヤイブンニ、イヨヤテワン ヨタレヤンデイウガ。ヨタレヤルモノヤキヨリ、レヤニイ ベカリド。イヤ、ソノイマレニヤニツノ



ヨレシヨトウヲ、キヨハナザレテノヒト、ヨリ、コマカラユキトヨンデイヤコト、ミクラヤカビテ、グヒデガクク、ヨリヤ、マンキモグリシヤレクイ ミシヤウレンデイツ。ヘカラカキヌヤコレノヲテ、レ、カニナス。ダ、カレ イヨ〳〵カビテ、ダビデガクク、

三十九

ワンキモグリシヤレミシヤウレンデイツヤン。ヨリ、ヒ、マテ、コレヲソウテクランデトツタン。チカヅキヲツヨト、コレニトウテ、イヤ、

甲　甲一　甲二

ワントクナサンデモトミガ、デイツヤン。イヅシニ、ダヒデン ウシロヤ、ソノレヤウツケテ クイミレヤル。ヨリ イヅシニ、ソヤキノ

甲三　甲四

ヤケカキニカニナレレンデ、ルトヨスイヤスクタン。ソノヒトキヤケソノレヤウノツキヤウ、ヨリニレタガテイデ、レヤニオイ

ホソタン。モロ〳〵ノ名ニコレ ミテ マタレヤウテイホソタン。○

新約全書

第十九章

一節　コヅエレコンカエ 井キトヲタン。カ四テ ヒトノヨテ、ナヤ ザカヨ、ジヤウナウガ ミイノカレラ、マタ ワイケカリ、ヨリ キルモ

三

ンガヤスンデ ミ、ボレヤレ、タ、タミヲホサレ、ドウノヒクサスンツイテ ミトオサン。ソレ ヨリ カノ ミチカラトヨスデ レヤコト、

四

マ、ミ ダヤレ カヘレ ケニノボテ ミヌガ。ヨリ カノトコロニイタテ カヲギ、コレ ミテ、ザカヨヤウ、イヤ ヲヨリテクランデイツ、

五

ワンヤ カナラッケフ イヤヤニヤ、ヨン。カヲテ、ヲリテキテ、ヨロコンデ コレ ウケトタン。ソノタイノキヤカコレ ミテ コヘ

六　七

ケンレ、カレ ヨミヒトノキヤクナトウンデイツヤコト、ザカヨ タツ、ヨリ カエ イヅシニ ウンレウヤ、ワンヤカルモノノ ケニ ブンヤ

八

ヒンソウニホドコレヨン、カザリ、ウツクシヒレヒトノモンカイトラワ、ヨバイ カエテトラレヨンダウ。ヨリコレニツゲテ、ムカシヨ
ヤニスクウコトノイツドウンデイツ、マタコノヒトノ乃ヘラハムガ クラノ ヒトノ クラノ ムスコノキヨスウレナト宣ガ
名ヲ天クヨルタノドヤル。十一 リヲタイノキヤカコノコトキ、ヨリ近ク来ルカエ チカヅキヨスミテ、カミクニ キヤケカラレ、
ヨンデヨモトウスン ツイテ別タトリコトバレスイテイウン、乃 名トキクライノヒトヨエンバウンカエ イデヂヤ、クニ
十三
エテカエヨスガ、トモジレウシヨデ、カヲ近キクイテ、ガカエテキヨル カイダ コレヤイカキナイスンデイツケ、
十四
タン。タヅホンムラノトヤテキレ、リノカトニツカイツカテ、コノヒトノヲサルコトワツタヤ天カンデイツヤン。タマク
十五
クニエテカエヌコト、アノカヲクイタイルトモヨバキ クンデトツケテ、ナマイクカキナイレキヤサマケタガレリボレ、
十六
ヤン。ソノダイイチキテ、ウンジウノイツキン三ツキンマウケタンデイツ。イヅミ、ヨタレヤン、コイトモダン、スコレト
十七
モンチ出ミレヤコト、トヲノムラノカレラナレヨン。ソノダイニキテ、ウンジウノイツキン ゴキンマウケタンデイツ。イ
十八
ヅミイヤ、マタイツノムラカモレヤン。ベニキテ、ウンジウノイツキン コマニアン、サカジヤイツデヨサルタインデ
十九
イツ。タヅレワヤウンジウヨンレテ、キビレ、ヒトンデイツレテタン、ヲキタテ、コトトテ、マカンコトカヨン。イヅミ、カヤ
二十
十トモ、イヤドウノクチカテイツイスニヨツテウンイヤタジヨン。イヤガウンキビレ、ヒト、ヲヌクテナイテンモントヨヒ、
二十一

マキナイヲンモンカヨンデレテヲタヲコト、イヨヤテイヤロカヲゼンマチヤ十カエ カレミテヨカンタカ、カ カエテキテ
モトカヲトリトイミテトルベシ。ツイニサヨノヒトニイツケテソノイツキントテ、ツキヲスニクイレンデイツヤン。
二十五　二十四
イブンニ、ウンジヤ、カレカヲジツキンスデニカン。イブンニ、ワガイツタカエイウン、カルモノニカヤ スイテクイヨヒ、
二十六
ナイヲンモヤソノカスヤ ウバヒトテレヨン。タ、カノワカタノキカ、ワガヲサメヨスカンモヤ、コマニイダレ、ワミノ
二十七　二十八
マヘコロス。ヒリコノコトバヲワテマヘンカエ忍キヲルサレタニ ボテンデレ、タ々くベテクグベタヲ フタノトコロニチカ
カカラシヤン　二十九
ツキ、ハボリサンデイツアルヤマニイタニ、デレノタリツカテ、イウニ、タンカノウタニイデ、井ケ、ウヲニ井キヲルバヤクンキ、
三十　マヘ
ヤイル ウサギムマグクミヲンデレ、マダヒトノヲンモン、フトキソウテクク。キヨノ、ヨヤテウサギ ムマグフトキヲガンデ
ハキ　三十一
トウニク、ウレウノコレ モチヒミンヤインデイレク。ウツカイサツトウルモンノキカ ツイニイデ、ヒリ イツミンヤイルゴトイ
三十二
ツキヤタン。ウサギムマ フトキヲル ウチニ、ウレガヌレ、ヨヤテウサギムマフトキヲガンデイツトウタコト、ウンウノコレ
三十三　三十四
モチヒミンヤインデイツヤン。ツイニコレリウテ、ヒリニカエキテ、キンヤ ウサギムマノウイニカケテ、ヒリ イタン。アタエ
三十五　三十六
キヨルバヤキンヤ ミチニンレキヤンムニ チカツキ〈トンサウ、マサニ ハボリサンノレタ、デレソヲウヨロンデモ〈
カカラシヤン　三十七
ミテアルヲホヒナルヨコナイノエヨニ、ヲホゴ〈レヤウテイ ホンテ、イウニ、アウヤ、ウンウノナタ、デキヨスヤ、サイイ
三十八

第十九章

ノナレテノウイタイヒ、カラ々ウイサカヱヒカリヤサヽタミノウチニヲルカスノフクリスヒトヨリノカヱ、シヨウナデレイマシレヽドヤルンデイツ。ヘントレイヒ、ガイツタカノカヱイウン、コツタヤクチクウヒドンサウ、ソノイレカヨラツカビル。ヨリマシカヱチカヅキ、グセコミテカヨレミナキ、イヒンニ、ヌキモグリイ、イヤ、コノイヤヒヤマレノヒヲテ、ドウヒカノタノヨルコトタボヱテヲヒタイヤサヽ、ダ、ナマリタイノコトカクイテミラン。シヒンノクチデシ、イヤテキヤグセコマヒンツケテカヨデ、シレパウカラシミテ、グヨコヲキ、ヂトヨンタケナキ、ウチニヲルワラビトトモニ、ヒトツノイレベツイシレノウイニカサビタイスンノクサン、イヤ、ソノウミカケミシレヤルトキヲモヲシダルヱヨニ。アトヨリテシレカヱヰキカウ

第二十章

名ヒウタヒシ見モンノキヤカヲイホウヒヲ、イヒンニ、キヤウナカヱカキヤイスガカン、ワヤウミヘイシヨルヤ、ダ、イヤヲカコレイリドガマニナキヤン。ヨリガマイニチテラナカヱヲシヘガタシレヤン、ダ、マツリガミイ、サムライン タミノカシレラノキヤカンコレコロヰンデハカラタン。ヤスガタミソヲウリヨシヘツシデキラツトノヲガシレヨラシレラン。○

第二十章

一節

タヤヽカノトキニヨリテラナカヱタミヲシレヘヲ、ヨロコビノヨウスダンギルバ、マツリガミイノカシレラン、サムライン、カモトヒ

ヒトシレヨリノキヤカンキテ、ニヒタカニンイツクイレ、ナヤノヲノイキヲリシレヤ、ソヲタイノコノコトヲコナヨガ、アルイワ

イヤニコノイキヨリクイタイルモノタレガデウヨケタン。三ヨリ（ヘントレ）イブンニ、ワチンマタイツタガカヱキヨコトトウテニデワ、（ヘントレクイレ。四ヨハンノカヲヨルレイハテン カラヱ、ヒトカラヱ。ソノヒトヤタガイニソウダンシイブンニ、五テンカランデイイラワ、キヤケノヨウテコレシンズランタガンデイウン、ヒトカランデイイラワ、ソヲタイノタミイレナ、六ゲテワツタカカヲランデシヨン、ソヤウヨハンシイジンヤタンデヲモヒキワミテヲツコト。七ユヱニ（ヘントレ、マカガヤラワツタガシランサ。八ヨリヤイブンニ、ワチンマタノヨノイキヲリシヤイヲノコトヲユヲヨガンデイツタカヲツケラン。九ツイニタミノキヤヲニヲノタトリコトバイウン、カルヒトブドウニワウヱ天ハタケシヤカニカケタン、カトヨンパウンカヱイデナガダイスマ、

第二十章

十ヨルジブンノバシヨトモツカテ、ハタケシヤカヤミテ、ニワノナトウルブドウトラシメレ、タベハタケシヤカヤコレカテ、ムナシクヤラキヤン。十一マタベツトモツカタン、コレンカテ、ハヂウケラキ、ムナシクモドキヤン。マタダイサンキヨリツカタン、コレンドウヤラキ木カラカヱラタン。十二ヨノバニワヌレ、ワシヤノヨシヨガ、カナラヅワムリウサル クワツカヨン、コレ ミテアツシムルハヅノ十三ンデイツ。タベハタケシヤカヤコレ ミテタガイニソウダンシ、コレヤカレガカトツゲ、デカ、コレ コロキンダ、キヤケソヲノタイノノコルワザワツタガモノナヨンダウンデイツヤコト、クワニワカラウヲテコロキヤン。十五シヤツコト ニワヌレキヤレコツタカ。ヨコナランデシヨガ。十六ドウシキテコノハタケシヤカホロバキ、ニヤベツヒトニクイランデシヨ。ソヲタイコレキ、

ヨハネミテ、イマシレヤウテイノミチジツニ十ヲカレヨンデワレタガシテヲン、ヤレハクロウテインカエキンヨンレヨ

ヨタシレヤミヨスレクナイ子。ヨリソノヤナタクミサトテノヨヤテワコロムガンデイツ、ゼンイチマイワニミセレワ、

イノゼンノウイニシルキヤイスヤタシタガカタチ、タシガハンガ。ヘトレイヴンニ、クロウテイ。イヴンニ、クロウテイノモンドン

ヤ者クロウテインカエウシヤゲ、シヤウテイノモンマタシヤウテインカエウシヤゲワ。ヨノ心シヨタシテマヘヲテアルガコノ

ドヘトヘカツミテヲン、ソノヘトミツデシヤシ、クチクウタン。アトニナニサドケトモガラノヒト、シヴヌマタイキヨス

シンズンモノ、ヨリンカエキテトウテ、イヴンニセンヤイ、モセガシヨナカエ、ヒトノアニシシヤミシ、ドシノコキ、クロノヨヲンドツ

イスミアンナテンアヒタイヨリコレメツケテイスンニキヤウナカエタイクノステタイルイシレカヘツテスミノカンエウ

ナモントナトウンデノシルキイスヤ、コレノヨガドンヤラ。ヨノイシノウイニドガイヲルモノドウボチヨヨ、マタコノイノ

シノタシカウインカエウテヨスヤウツクダカレヨン。マツリガニテイノカシラサムテイノキヤクヨリコノタトリコトバシレヤイ

アツタアンカエイビボシヤウスシリドンサウ、キヤケカレンカエテイダサンデハカラカタン、ヤスガタミヲシレテアラヤサン。

ニキ

ヨヨニコレウカヾシキ、サグヒシヨルヒトツカテ、カザテドウシヨイモンデイツヨリコトバトヘカツミテ、カシラツカサ

ノトコイキヲリニワタシノランデシ、ヤツトコレトウテイブンニ、シヨウノイツミシヤイスタダサン、ヒトニカタ

ンカラハ、ハヤコノヲナゴトジ、クハヤキ、カニアタタッガスンデイッミシレイン。キャウダイシレキシヲタン、スイ
ザヤトジトマイヘ、クハヲヲラシレジン。ジナンソノカニヲヲトジ、マタクハナインシレジン。サンナンヤマタ
コレトジ、スヒノハトンヲノゴトレ、ソヲタイクハナサンシレジン。ツイニヲナゴヤマタシレジン。ヤシハレジウ
スガマタイキ、ヨル バコノヲナゴハ タレガトジナヨガシチ シノトジ ナトウタ コト。カリ ヘドウシレ イブシニ、
コノヨノヒトヤ トジトマイヘ、ヲットモタキヤヒシ、タバ キヨルヨヲハスヘテ ヒーシニ カライキガヒヨスヤトジン
カマイラン、コットンモタサン、マタトシナラン、テンノッカイトヒノゴトナトウスンツイテ、イキガヒノクハヤクコト、シヤウテノ

三七 イノクハダク。シバイキガヒヨル ダウリモセガシバドハ ケノトコロニヲテアキラカニ ミセタン、ハシウ アベスハ、
三八 三九 四〇 四一 四二 四三 四四 四五 四六 四七 四八 四九 五〇 五一 五二 五三 五四 五五 五六 五七 五八 五九 六〇 六一 六二 六三 六四 六五 六六 六七 六八 六九 七〇 七一 七二 七三 七四 七五 七六 七七 七八 七九 八〇 八一 八二 八三 八四 八五 八六 八七 八八 八九 九〇 九一 九二 九三 九四 九五 九六 九七 九八 九九 一〇〇 一〇一 一〇二 一〇三 一〇四 一〇五 一〇六 一〇七 一〇八 一〇九

レスムガ。バンジモロ人ノタミニキカレヤガキナ、ヨツデレノキヤカニツゲテイウ、サムライノキカツシミヤウカツタガ
スキヨスヤナカギシキハカダツキヤヒ、マチヨテゴレイサツタヒ、ヨリアイヤヨテンノイツシンタカサルクライニエイキ
ヤヒ、アルマイミンカミザシレヤヒレ、ヤスガウ甲七ヤガヤザサソヨナゴノヤボシヤレクヨテ、カザテナガナガサルイイリイヨン、コツタカヤ
ナガクルシミキイバツニヤシンアダサン。○

第二十一章

一節 ヨリガウキヤゲテ、アイケンキヨミテ、テラノカチゴオリニカチイテウレヤダン、マタヒンヨヤダサメヨナゴカチノニ

リコレンカエ イレヨスミテカツコト。三 イズミ、マヨトニワガイツタカンカエイウンカノヒンリヨヤダサメヨナダニヒレノ
テミデワ、カレガクイタイスヤヨホサン。四 ケダレユノヨタイノキヤカリノカマヨスカラレヤウテインカエウレヤゲ、タダ
カダトヒテン、
コノヨゴ、トボサスカラ、リヨタイノカ五モンイテウレヤタメ。○五 ヨノバキヨノテラノモノガタリレヨルコトノカタン、
キヨサルイレ、レイモツレ リツベンカガタインデイツ、エリガイズミ、イツタカヤヨノコトミルヤ、ヒズンノクンデ
レ、ヒトツノイレベツイレノクイニカサビタイスンノヨキ、ヒキヤブラサンカテヤナラン。七 デレノキヤカノイズンニ、
レヨウヨコノコトイツヤビガタヨノヨトナランデ、レヨ 六 トキヤノヨノキザレノカビガデトタン。八 イズミツレ

ミツレデ、ダンカサテ、スマン、ケダレヲホコノヒトワキカ、ドウシヤクレストンデトナテ、ガクレヌ、ダウンデイツ、ソノトキヤチカサン。

イツタヤコレニシタガテ、スマン。九タカイ、ランヨコトウル コヘキドンサウヌヨドロクナ、タダレコノコトカナラツサチ

ナテ、ダヨウリヤレバデクナラン。十マタイブンニ、タニヤガテベツタニレメヨン、クニベツクニテキレ、ドコロクギヤ

ヨホナイノヨヒ、ガレ、ハイヒヤマイレヨルコトノナヨン、マタテン カラオトロレヤモノ、ヨホヒナルキヤレミラレヨン。

十二

タベヨタイコノコトノサチヒトノイツタカンカエテイダキ、ガイレレメテ、ヨリヤイヤ、ロヤニワタレヨン、マタ

クナツイテキミシツカサドリノキヤカノマヘカエトバクレヨン。十三タイノコノコトイツタカタニレヨラコニカエ。

十四

ユエニマロ ウチニキタレスイソヘントサデレヨガカナラツサチカガエテヤスマン。十五タダレタガイツタカンカエベコヨウ、

チタダニ クイランデレヨン、モロクテキノキヤカノヘントカエレ、フセギヨルコトナランモン。十六フホ、キヤタダイ、ワイカ、ドノ

レノキカノナイツウガイレイツタカ カラノイツタリコロサレレランデレヨン、マタワ十二ヨツテ シングンノキカニ

十七

ウラノエヨン、ヤスガイツタカ カラツノケノキヨスチウレナヨルコトナラン。十九レノデコロザレトヘマモトウレ。二十ノ

ハヤクヤブレランデレヨスレレヨン。二十一

ハ十レハノダセユイクサノカコドウス、ミテアラス、ソノヤブレヨルコトヤ チカサンデレレヨン。カノバショヨタクニ、

ダセユ

ヨスヤヤヨカエサクス ウチ十カエヨスヤ ホカカエ イズ サケ、ハルニヨルモノン ウチイデヤスマン。コノヒタ

ムクヨルカイヤスツイテ、キヤウニシルキヤイルコトヾシヨウコレヽガ　ユエニ。カノヒ　クヲイタイレヨスヲ、チノマキ
ツカヘヨルモノノキヤカンウ　ヲボワイ、タダレクニ　ウチヲヲヒヤルレワカテ、イカリハラタキコノ　タミニヲヨドウ、ヤリ
ノハンヤイヤトキ、マヽマノレヨミノ　ウチンカヱトレヾニサレト、ヱルサレムノ　グセヨジカワトウル　タグリノキヤカニタダ
ミヲルヨン、カワトウル　タグリノキヤカノトキ　ミツキキウヨル　カイダ。テイダン、ツチン、ホレウ　宰ニン　ヒルマレーツイ
ミテ、ヂノウイマヲノレヨミンレンク　ミダリニ　カクテ、ウミン、ナミンソウクレヨン。ミングンノキヤカヂノ　ウイニ
ナヨルコト　ミテ、ヲリレテ、キモノウレナテ、テンノ　ウイノイキヲリンカナラヾフルヒヲクキヨン。カノトキニ　ニシダノ
レヨジンノタイトウン、

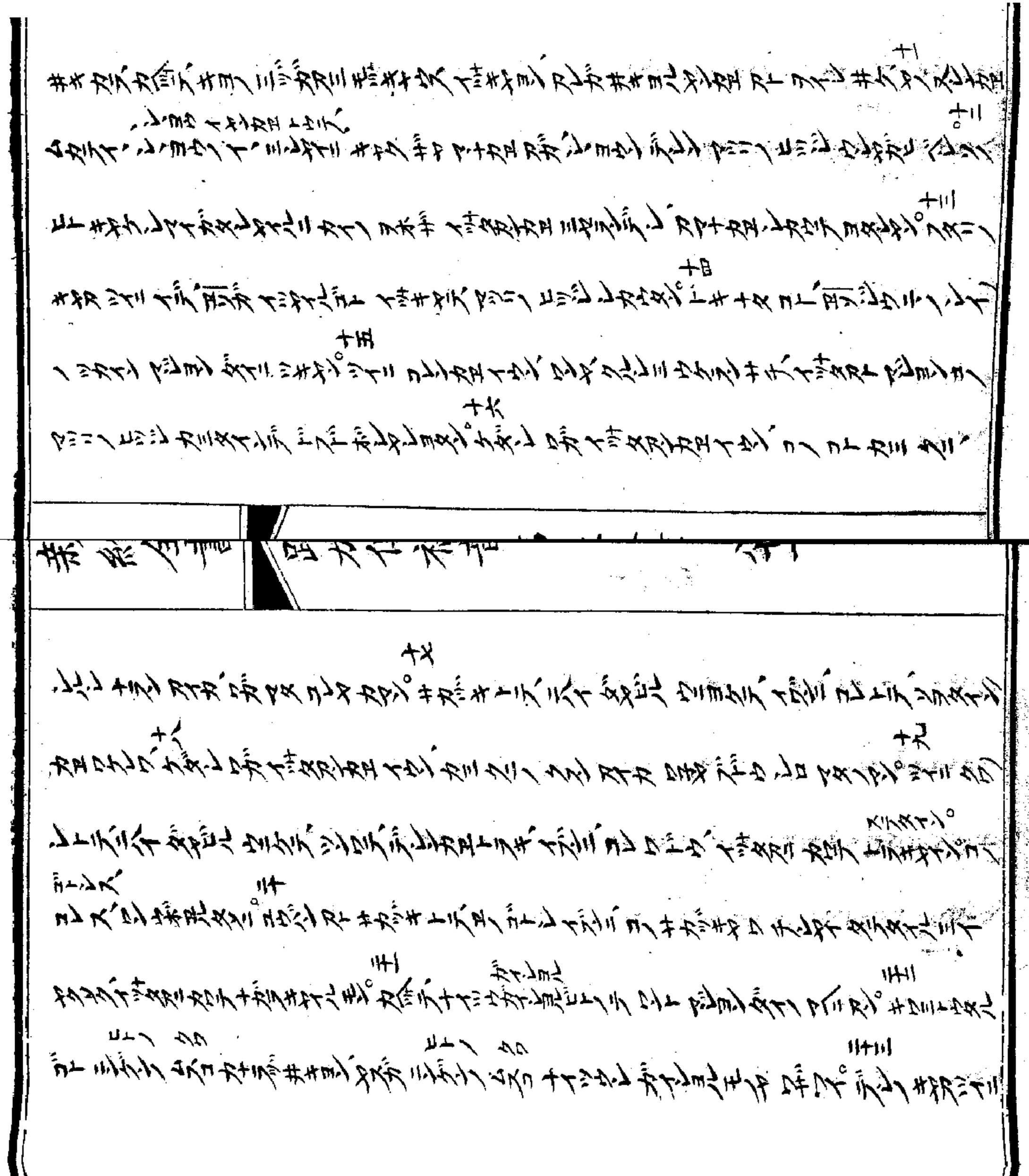
ク
ムスヨヲホイキヲリン、ヲホクサカテ、クモニノテキヨスミラレヨン。ユノコトン　ハンヨルバ、イツタカユヒノトキ　スクヨルヨジン
キヒガタナトウヨコト、ウヒシカヱミテ、ツブル　ウキヤヾレワ。ヨリヱタタトリコトハレイウン、イチヾクノケ、マタ
リヲタイノケミテ、ミドリノキイデヘドンサワ、キヤケナツミ　チカクナヨスレラレヨン、イツタカヤヱノゴトレ、ユノ
ナキヤルコトヾミドンサワカミクニ　チカクナトウスレラレヨン。ウチヤ　マコトニ　イツタカンカヱイウン、コノヨダイ
スヱナスンマダ、モヽクヨノコトレヨヲコナヨン。テン　チスタレヨルベレ、ワコトバスタレラン。ドウレヤイツシミヲバ、ヲ
リヲクワキヨハカラカデ、ブクシレ、ヨカンガヱテレコ、ロミムボニイノスヒドンサワ、カノヒ　ウホヱニ　イツタカンカヱイ

三十五 タヨンノ アノヒカミノコトクレ ヂノ ヤイニ オンベスヨルタミニ ノヅムン。 三十六 ヤツコトキ マモテヒジイノ
アノ ヤイ トノ ククノ
テレヨレ、スベテコノクンデレヨルコトヲウベテノガテ、ミンゲンノムスコノマヘニ カテタツベレ。 三十七 ヱリヤヒルノトキ
カカシザンデ
三十八
テラナカヱヨレ〈テ、ヨルヤオカナカヱイデ〈ボリサンデイツヤルヤマニヤドタン。アサ、ステミテタミソヨヤウテ
ミニ アツマテコレキヨン。○

第二十二章

一節 ソレビツスイクナイミンククレノヱイヒ、マタ〈ヒコセセツンデイツヤ、チカクナドンサウ、マツリガミイノカレラ〈サ
二

ムライノキヤカンキヤノゴト ヨリコロレヨガ〈カラタスガ、タミヨソレタン。 三 タ、サタヨニヤ イレカレヨテンデイツヤル
ヨダスンカヱ〈イレンキヤコト、ジウミノデレノカズニヅクレヨテン、キヤケイデ、マツリガミイノカレラ〈テラノツカヤドリ
キヤ
四
キヨリ ヤテン、
キヤトソウダンシ、キヤレナイツウレ ヨリ カツタカヱ ヲタレヨガ。 五 カツタカヤヨロコデ、ヤクククサダメテ、カチタ、
六
イヨン。ヨダスウケグデ、タヨリタツチテタミノナインバ、コレナイツウレ ヲタレヨン。ビツスイクナイランククレノ
七
ヱイヒノキヨツコト、マツリノヒツジコロレヨルトキヤ、ヨリ〈テロヨンタカツカテ、イブニ、マツリノヒツジイデレカ
八
ウヨガタス、ヨツタガカヨン。 九 イブニ、マヨテワツタカモノレカウラサンデレミレヤイガ。 十 イブニ、イツタカヤゲセヨンカヱ



タガイニトビタツヲレ、ドウヤノウチカラタレガコノコトヲコヽヨガ。マタタガイニヨブザイレヨルコトノカノタヽ、ドウヤノウチタレガイチジンデヨマレガヤ。ヨリイブンニカワトウルタグリノキニコレヌレドテヨヤノ、イセイストウスヨンヲヨンゲイノヌレンデイウン、タヽイツタカアシレヤスマン、イツタカウチニイツシヨヒサスヤトレワカサルモンノゴトク、カレラナトウスヤトモレヨルモノゴトス。タレガヲヒヒサルヤ、ダイニツキヲルモノヒ、ウイツカイノモノヒ。ダイニツキヲスコレカラ子。ヤスガワガイツタカウチニヨスハウイツカイノモントヒノゴト。

ヒヤ　ナンニ

ワヨヤコヽロマレヨルコトニカアルトキ、イツタカツ子ニワトマレヨンダ、ナタン、ワ子ンマタイツタカニクニスウヨン、

テンノチ、ワニスウヨミレヤイルゴト、ワクニヨテマジヨンノダヒカダヒ、タツトキクライニヨイキ、イスラヒリノ

三十　イツタカワクニンカヱキテ、マジヨンノダヒカダヒ、

ジウニノイチモンタヽレガタレヨル ヨヒ ○ウレウノマタイブンニ、スモンヤウ、スモンヤウ、サタン ヨニヤ イヤマヨワ

三十一

サンデホンヤレヨン、ムギコヒガゴトク、タヽワガイヤニカワテイノテ、レンヽトコウレナ、イヤンマタカラタミテアト、

三十二

キヤウダイスミヤトコタテレワド。ベロガイブンニ、ワ子ヤウンジヤニレタガランデンレカウテヨヤビン、ロヽヤナカヨイノ

三十三

ラヨ、レナヨン、スマビシ。イブンニカ、ベロヤ、ワガイヤンカヱカキラカニイウン、ケラヨル、トリノマダウタランサチ、

三十四

イヤヽサンドレランフリレヨンレランデイウン。ヨリヤマタデレンカヱイブンニ、ガイツタカツカタルトキフ名

三十五

ナイラン、ツシノン、サバンナイラン、イツタガノカゲトウスカタガ。イブンニ、ヨンカゲランタン。イブンニ、三十六
ヤガナマスロカスマトテンコレトレス、ツシノンマタスムン、タチヤリナインモノ、キンウテカセワドケダノ三十七
シ、ガイツタカンカエイウン、シルキヤイスガカン、ヒトノコレ三テグウトガミンデヲマカレヨン、コノキヤウカナノ
テツワウイニシヨフコナヨン、ケダレクニカトウルコトグヲワリノカン。デシノイブンニ、ウンジウ三テミシヤシ
レハデレワド。三十八
コマタチスタツカンイブンニタレトウン。ツイニ三十九ヨリオカンカエ イデ、シツケノマミニ、ポリヤマンカエ井キ、デシノ カカラシヤンメンカエ
キカマタウレニシタガタン。甲 イタテカラ、ヲノトコロニヲルバ、デシンカエイブンニ、マドフロサレスニ守イヨスノガアキタシノ

ンデイイレワ。タイカガイイシレナケテトドキヨルシヤクウレニ八十レテイデ、ヒサマンキシイイテ、イブンニ、チ、ヲヤ、甲二
モシヲ〈セニカナヒドンサワ、コノツボ クルシミノツボ クルシミノ ワンカラシリガケテクイシ、ヤガワコ、ロノゴトサンテンスマビン、甲三
ヲカノシヨジノドウリスカウ。ヲノバテンカラカニツカイノカラカレ、カレタスケダスケニシレヤイン。タ、ヲリクリノ テンノツカイイデカラカレテ、
サシレワシヨルバイヨクタシカニイノテ、カセヤチノヲヒクタヨルゴトクチニウウテタン。イノリヲワテヲケテキテ、甲五
デシノマ〈カエイデ、ノシワレ子ントウスイツキヤテ、コレニイブンニノヲカテ子ンジヨ子ルヨ、ヲケテイルワ、マドフロサレルニ 甲六 子ンジヨルヤ、ンデイツ、
ガレヨン。バンジ モイウルカイ、カ〆テ、ジウ ニノデシノキヨリ、ナヤ ヨタスヒトキヤサノビテキテ、ヲリマス、ノ

路カ傳福音　第二十二章

カヒツキクチビヒル。甲八タヅヨリコレニイブンニ、ヨダスガ、クチビヒルノムロ ナイツガイ
レヨルヤ。ツレビノキカ、ヨノコト十ヨ人ニテ、ウンジウ、ロツタヤ タチモチイテ カテヨミ。ツイニソノ
ウチノキヨリマツリガミイタイレヤウノトモカテ、ミギノミ、キヤン。エリコタロテイブンニコレマデ子ツ
テンスムン。キヤケカノヒトノミ、ナデ、ヤウジヤウレヤン。カトエリヤカノキヤウタルマツリガミイカレラテラノ
ツカヤトリカモトウルトレヨリノキヤカミ イブンニ、イツタカ タチモツキ、ブチトテイデ、キテ、イリドカラニヨル
ゴトレヨルヤ。カガヒジ イツタカトマジヨンテニヨ タルバ、ワムカテテヨダカレヨルモノヤヨ、タヅナマコレ

イツタカガヒヤウレノ心レヨ、クヤカノイキヨリ。エリカラニテカラマツリガミイタイレヨウノヤンカロ ヒキリウノ
テイイテ、ペテロントフサヨテカトヨイレキヤン。ミヤウチニヒツケテマルヨイキヨルバ、ペテロガマタコレガ
マナカンカロヨイキヤン。キヨリノヨナゴドモ ペテロガヒニ チカクヨイキヨスニドンサワ、コヨ居ウレノツケノ
テ、マタコノヒトヨリトマジヨンヨタンデイツン。ペテロガコレシランフリレ、ヨナゴヤ、カガ、アレシランデイツンヨラ
くカトボヒトカレニテ、マタイヤ、カノトモガラノキヨリンデイツ、ペテロ、ヒトヤ居ウカラ、ヨンデイツン。タイガイ
キヨトキカトベヒトノキクニテイヤニ、マヨトニマタコノヒトカレトマジヨンヨタン、ガリラヤノヒトヨツコト。ペテガ

イヒ、ヒトヤウニ子ヤイヤイヤイヤウカラ。モノイウルカイキヤケトリノヤウカテ。ウレウエリウ
ミテカツコト、ペテロヤ　キヤケウレウノコトバヲボエイダキ、トリノマダウタンサチ、イヤ、サンド　レヲン　フリレマン
六十二　六十三
レヲンデイツミレヤイン、コヒニペテロヤ　ホカニイデ、クルレミ　ナキヤン。○ソレ　ヨリカツミタイルヒトコレ　ワクテアテ、
六十四　六十五
ソヲヨンテツラウ、ウ、ウヲナレワ、イヤ　アテタイルモノヤ　タレガンデイツトウタン。マタ　ベツニ　ヲホヨノチガリコトバレ
六十六
カレノラタン。ヨーノカケルバタミノカモトウルトレヨリ、マツリガミイノカレラサムライノキカン　キヤケヨミテ、ヨリ
六十七
クワイレヨンカヒリビテイデイデミ、ワツタカンカヒイ、イヤ、マコトニクレストヒ。イデミ、ワガイツヤンタイマン
六十八　ヒトノ　クク
イツタカヤ　レンデラン、トウタンタイマン　イツタカヤ　ヘントヤサン、ワンコルサン。コノカトミンゲンノムネヨヤガテ
六十九
レヤウテイノイキヨリノミギリノテニ　ヒイヨン。ソヲヤウガイデミ、イヤ、カニレヤウテイノクヒ、イデミ、イツ
ミキモテニ　七十
タカガイウルトウリ　ワカコレダウ。イデミ、ヨノニヤンレヨテヨノコヒレヨノカガ。アルガドウクチキ、ワカヨンダウ。○
七十一

第二十三章

一節
モロヘノカツマトウスノキヤカヨケテ、ヨリソウテビラト　ヲガマレヨン。ツイニハジメテウツタヒレイデミ、ワツタノ
二
ヤコノキヨ　イツキヤテレヨミンミダラキ、クウテイニキヨン　レヨス　ハツトレ、ドウレクレスト、キミデ

三
イウ。ピラトヤ ウニトウテイブンニ、イヤ、ヨタレヨミンノキミカ、イブンニ、イ、ミレヤルゴト、ピラトヤ
四
アツリガミイノカレラ、タミノキヤカニン、ヨンヤヨノヒトカヤマキミランニデイツヤコト、ツヨタイヨクタキノ
五
レクカレタミニダンキンデイツ、カマチク ヨタ クニナラカキ、ガリラヤカラ ハジメテコノ チカタマデン。
六
ピラトヤ ガリラヤノコトキ、キヤケトウテ、カノヒトガリラヤノヒトカヤ。ヘロデノカムトヤスニツクレヨンデサトテドンカラノ
七
ワキヤケ ヘロデンカヤヤラキヤン、カレガドウレヤイカノトキヤエルサレム ウチニヨタスコト。ヘロデヨリミテハ ダヨノ
八
ロコデ、ソノコトヤフウンヨホコキ、デンギタユトナレヨス イリデヨテ、ナガダイカラコレ ミ、ホレヤクコト、コノ
九

十
トヽヨホコレカレ トウテ、タヽヨリヤノヨデンコタエラン。マツリガミイノカレラ、サムライノキヤカンヨケテタツ、
十一
ハギレクカレ ハナタヒレ。タヽ ヘロデン ブレノキヤカンカレ カザムキワクテ、ハナヤカキンキ、ピラトニカヘテ
十二
ヤラキヤンコノサチ。ヒラトヽ ヘロデトテキレ、タヽカノヒヨテタガイニドレ、ナトウン。ピラトヤ マツリガミイノ
十三
カレラ、タミノツカサドリノキヤカヨデカツミテ、コレニツグテイブンニ イツタカヤコノヒト ワマヘンカエノウテ、タミノ
十四
タヽキヤクタミ ハナタヒレ、ヨチンマタイツタカミンダンニコレ タヽキカスガ、ウハタヒレヤイルモヤ カヤマチカルヒト
十五
ミラン。ヘロデンカエ イツタカヤラキ カスガ、カレンマタコレミラン、カハナテ、レ又スニカタヨルコトマデヤレメラン。ヤハナコト
十六

トスルヲ以テ、ヤハリ、ヤ、ヤ、ヤ

ムケイキサイ　ケンキュウ　ノ　ヒツヨウ　ガ　ヒロク　ミトメラレテ　イル。

ヒロ

ヲホゴヘシ ヨバカテイウニ、チヽヲヤ、ワタマレウジウノテニタノマビン。イヽハテ、イキタイキヤン。ヒンノ

四十七

カシラナキヤイルコトヤ ミテシヤウテイホメテ、キツレテコレギアルヒトヤヒミシヤイゴデイツヤン。コノモヤウニ ヨツテノ

四十八

ヨヲテキヤウヌガキヤカナキヤイルコトヤミテ、ムチヤデウツモドタン。ソレモロクノヨリガ マジワリビト、カリヲヨカラアレノ

四十九

トツレテキヤウタルヲナゴノキカン、トフサニタツキ、ウノジヤウミタン。マタ ギンミビトノヲテ、ナヤヨセフヘジン

五十

ギノヒト、カタノヘカリヨコナイニウケグマンモノヨタトニツクシヲルカレマテヤムラノキヨ、ドウレカミクニアツノ

五十一

キヤウタル、コノヒトピラトガマヘイデ、ヨリガシニドウモトメテ、コレトテヲロキ、又ノレツデイシホタイルハノ

五十二

カニイテ、スベテサチカラ キヨイテナイラントコロヤ。ヲノヒ カチテレカヒセツヨコヨルヒシ チカサコト

五十三

ガリラヨカラ ヨリトツレテキヤウタルヲナゴノキヤカヲクテイデ、ハカ、マタキヤシレノドウ イタイガ ミテカラ、

五十四

カヘテイデ、カウン、カヒカンダンソナイテ、ボウニ ヨツテ、ヨコヨル ヒニ ヨコタン。

第二十四章

一節

ソレシチニチニノヘジノヒニドストミテソノヲナゴヤ、ベツンダイン マジヨン、ソヨタイルカウモツヘカンカヨ

二

イタテイレヤクルバキ、ハカノジヤウカラドケタイスミテアツコト、ウチニ井キ、ウシウ ヨリノドウトアイラン。

三

四　タマ〳〵カノユヱニキモマレヤミキレヨルカイ、カ廿六ニミン、カガヨルキン　キヤウ、チカク　タヲタン。ヲナゴノ
五　キヤカヤヲドロキツヲヂニ　ウツシキヨルバ、カノフタリヤ　イヅレニ、ノヲマテイキヒトレニ　ヒトノウチニ　タヅヲヨガヤ。
六　カレコマンカヱヲヲンハイキガヱデ。ヲボヱニスウ、ナヲガリヲヱニヲタルバ、キヤレイサタンカヱヅケテ、ヒトノ　クク
カナヲヅ　カクミンノ　テニ　ワタサツテ、ジウモンジニトミラ廿テ、ダイサンニチニ　マタヲケヨンデイツヤン。ヲナゴノキノ
七　カカツイニヨノコトバ　ヲボヱテ、ハカカラカヘテイデ、ジウイチデレニ　マタノクリノソヲタイニ　コノジヤウヅケテ
八　レラキヤン。シイノツカイニヨノジヤウレラキヤイルモノヤ　マレヤマタレチ、ヨカンナン、ヤヱバ、ハヘン、マレヤ、ベツダンマジノ
九　ヨンヲルヲナゴヲタン。ヤスガウレガコトバ　イツワリニ　ニキヤウニデヲモステレンズヲン。タヾ、ペ吾ヲケテキテ、分ニ　ハヤレ、
十　コレマゲテ、ソノヌヤヒトリキヨトコロニヲキヤイス　ミテ、ツイニイツキヤタイルコトノ　ヱヱニ　ヒリカニ　ミツヲレヤレ、イデ、
十一　ハキヤン。ハヒヲテワタリノデレキヨムラヲカヱイデヤン、ムラノ十イマヲヌ、ヲルサレムノハナレルコトヤ　ヲ、カタ
十二　ニジウリヤタン。ヲタリヤコノウチ十キヤイルコトヾリムダンレヤン。タマ〳〵トヒ　コタヱレヨルバ、カハテ、ヲリドウノ
十三　レイチカヅキ、マジヨン　カキヤン。タヾ、ヲタリノデレノニサワテコンヤレン。ヲリイヅンニ、カキヨルバ、イツタカタノ
十四　ガイニリウダンシヨルコトヤノヲガ、ウレイガヲノカヲスガ、キヤン。キヨリノ十ヤ　ケリオ。ガ、ヘントレイヅンニイヤガハカリ

エルサレム ヨテキヤクノゴトシ、コノ字シヤコトヤレラチ。イヅミ、イヨノコトガ、ヘントレ イヅミ、ナザレデノヒト、十九

エリイツミデ、サチシレルモノ、コドヘンヨコナインシヤ、テイタミノマヘシヲホヒナリ、タヾマツリガミノカレラ、フツタカツノ 二十

カサドリノキヤクノコレヲキ、シヌルキイヘツサダメキ、ビヒモンビニトミタイン。ヤドドン フツタカヤイスエリスクラデレノ 二十一

ヨルモヤマサニコノヒトヤヒミルヤイデヲモトウン。コノウイコノコトナニノカラケラダイサンニチ ナトウン。マタアノ 二十二

ツタカウキニカルカズノヲナゴノキヤカ、ホトミテ、ハカンカエイデ、ホツタカカヤレマキヤン。ケダレエリドウトマイランカラノ 二十三

スキテイブンニテンノツカイノカラクレヨスミテ、エリイキテヨンデイツヤン。フツタカウキノヒトツイニハカカエイデハ 二十四

ヲトゴノイツヤイルゴトイツキヤテハ、タヾエリミラン。エリガイヅミ、ヲ、ヲカラントモガラキヤカ、レイジンノイツミレヤハ 二十五

イルコトヾクイツタカノヨヤテレンズグリレヤヨガクレストコノクルレミ ウケ、カトリノサカエミスミ ヲドヤタイ位 二十六

カラ。エリツイニモセ カラハジメテレイジンノキヤカイキヤウウキニ、ドウレイビザレヤイルコトヾクイサイニトキヤン。 二十七

ダンヾ子ガ十九ムニチカヅキ、エリマハカエカツカンテレヲルイリレヨタハタヾフタリノデレイテ、ミテイブンニナマ 二十八

ヨサンデ、ミンヲホコスギサトウツコト、フツタカトドマテクイレ。ツイニウキカエサキマジヨンヤドヨン。タヾクマジヨンダノ 二十九

イニツキモノカムルバシヨ、エリヤクワレトテ、サイワイ ミヨケテ、ツンヲテ、フタリニクケテクイタン。デレノノツイニヒキ、ロノ 三十

第二十四章

ソガヨンデレヒテカン。タヾカレガキヤケキエテミラン。フタリタガイニモノガタリレイヅヽミチヲトウ天ウ月タ
ソウダンレ、キヤウヒラキミデクコロキヤレコガレラン。フタリキヤケウタッキアルサレムカエカヘテイデ、ヒウイチノデレ
ヤツレビノキヤカーヨネト宍イッキヤテイブンニウレウマコトニイキガエテスモンニカラレタン。ツイニミチヲテレヤル
コトアダエリガクマレツコタイスレヤイレラット完コトバノビテイヤンガンイ完カイエリドウレヤイソノウチニ
タツイブンヒカイッタカエチガヨン。デレヤコレミテコウレイミタンデヲモステヲドロキヲソレタン。エリガイブンニ
ノヨヤテコロナカエウレミキレヨガイヨヤテキモガリレヨガ。クテカレミテぐウンド、アタナデレワマタミレワコウ

三十二　三十三　三十四　三十五　三十六　三十七　三十八　三十九

レイヤクリテクナイラン、タヾイッタカガミルゴトクンヤカ。イ、ハ天テカレカタカエメセタン。デレノキカウレ、
ヤレ、レバタンゴトウタルモノカミ。ヤキ宇ヲキヨカケ、ミツバチノスノレヨクミカレニ
ウレヤケテカスコレトテ、ツヨタイガマヘヨテウレヤケタン。エリイブンニ、モトヨリガイッタカトトモニヨタルバイッヤ、
イルコトバコレダウ、モセガホ、レイジンノレヨモツ、ウタキヤウ宇ニンワンイビザキ、レハキヤイスヤコトぐカエグ
レヨフコナヨン。ツイニカイタカガフイガト完コロヒラキ。ウクキカサトテレノタン。マタイブンニ、コノゴトカキ
レルキカッコト、コノトウニヤクレスト クルレニ宇ノ、ダイサンニチニレニカフイキガエレ ヤタイルクヤヨツ

甲一　甲二　甲三　甲四　甲五　甲六　甲七

三ヱルスノダウリヨリガナタノデ、ヱルサレムカラハジメテ、マシゴクニシテレヨルタノニ。ソレイツタカヤコノヨタノ

四九

イノチトノレヨコシト ナトウ。カミ、テンノチノアリクレミレヤイスヤクシヤイツタカタカヱ ヨカラデレヨン、

クダシメラレデ 五十

ウイカライキヲリツケレヨルカイカ、ヱルサレムグセコヲテマツフレ。○ソレ ヱリテレノキカヒキソウテ、弐字

五十一

五十

ヌデイデ、タツノテアグテ、サイアイウニヨケタン。タマくサイタイウニヨケルバデレニワカレテ、テンノシカヱボノ

五十二

ヌツタン。デレノキヤカウツシンキヲガデ、ドツトウレ、ヤレヱルサレムカヱモドタン。キヤテラナカヱヲテ、シノ

ドマテ

ヤウニイホメテ、サイアイウニヨケタン。○アメン。

新約全書

第二十四章 九十三

各加傳福音書終。○ロカノヨロヨビタヨリツタイタル シヨモツノヲワリ。

CLASSICA JAPONICA

Facsimile Series

In The Tenri Central Library

Section 10

VARIA II

2

Advisors

Dr. Kiichiro Kanda
Member of the Japan Academy

Mr. Honan Tayama
Member of Cultural Properties Special Council, Japan

Dr. Kojiro Yoshikawa
Emeritus Professor of Kyoto University

Dr. Hisanosuke Izui
Emeritus Professor of Kyoto University

Prof. Koshin Noma
Kogakukan College

Mr. Hirotomi Nagao
Director of the Tenri University Board of Trustees

General Editor

Prof. Makita Tominaga
Librarian of the Tenri Central Library

— Section of Varia I – III —

Editors

Dr. Arimichi Ebisawa
International Christian University

Prof. Takashi Nakamura
Tenri University

Mr. Sakichi Yagi
Bibliographer

Assistant Prof. Tadanobu Kawai
Tenri University

Yoshisaburo Sawada
Tenri Central Library

This facsimile edition is issued by the Tenri Central Library, Japan, 1977, and sold by Yushodo Booksellers Ltd., Tokyo. This printing is limited to two hundred copies.

天理図書館善本叢書　洋書之部

第X次刊行　ヴァリア篇　II　全6冊

1977年4月

編集　天理図書館

刊行　天理大学出版部　　発売　雄松堂書店

Printed in Tokyo, 1977